

GOLDEN JUBILEE

Lanka
Siddha Ayurvedic Medical College
JAFFNA



ஸ்ரீ லංகா
சித்த ஆயுர்வேத வைத்தியக் கல்லூரி
யாழ்ப்பாணம்

பான் வீழா மலை

615.53
உடல்

ஸ்ரீ ஆயுர்வேத வைத்தியக்
நில ஹரி பொன்னியாவிற்கு
எமது உள்ளங்களிந்த
வாழ்த்துக்கள்

2197

ஆயுர்வேதர் வ. சின்னப்பு
ஆண்டதேஷு ரதி வைத்தியசாலை
கெல். ஸ்மங் வேங்
சாவகச்சேரி



INDRAPALLI COLLEGE
EVELYN RUPA KUMARI
LIEUTENANT COLONEL
JAFFNA TRAILOR

SELL MOT OPPRESSIVE

Message from the

DHARMASENA ATTYGALLE
Minister of Indigenous Medicine

The Lanka Siddha Ayurvedic Medical College of Jaffna, being a premier place of learning in the field of Indigenous Medicine in Sri Lanka, celebrates its Golden Jubilee this year. It is a happy coincidence that in the same year a decision has been made by His Excellency, the President of Sri Lanka, to set up a Project Ministry to be in charge of the subject of Indigenous Medicine.

Ever since it was founded by the pioneer health educationist, Dr. J. Bastiempillai, in 1925, the Lanka Siddha Ayurvedic Medical College of Jaffna has been in the forefront of the struggle for the resurrection of the Indigenous Systems of Medicine in this Country. Its services have been of great benefit to the people of Sri Lanka. In recognition of the important place it occupies in the hierarchy of health education in Sri Lanka, it has been accorded special status by the Department of Ayurveda in the conduct of its examinations.

I am confident the College will continue in the years to come, to perform the useful services it rendered to the people and play its proper role in the development of Indigenous Medicine in this Country.

I take this opportunity to wish the College a prosperous future and the Organisers of its Golden Jubilee every success in their celebrations.



Message from the

P. B. WANNINAYAKE
Commissioner for Ayurveda



It gives me great pleasure to associate myself with the celebrations on the occasion of the Founder's Day and fifty fifth anniversary of the Lanka Siddha Ayurvedic Medical College, Jaffna.

This set of learning, a pioneering effort of its kind in Sri Lanka owes its origin to Dr. J. Bastiampillai. During the 55 years of its existence it has produced hundreds of Ayurveda practitioners whose service have been of great significance not only to the people of Jaffna Peninsula, but also the Country as a whole.

The resources at the disposal of the college are limited. The handicaps in the way of its progress are numerous. The efforts of the present Principal and the members of his staff are therefore all the more commendable.

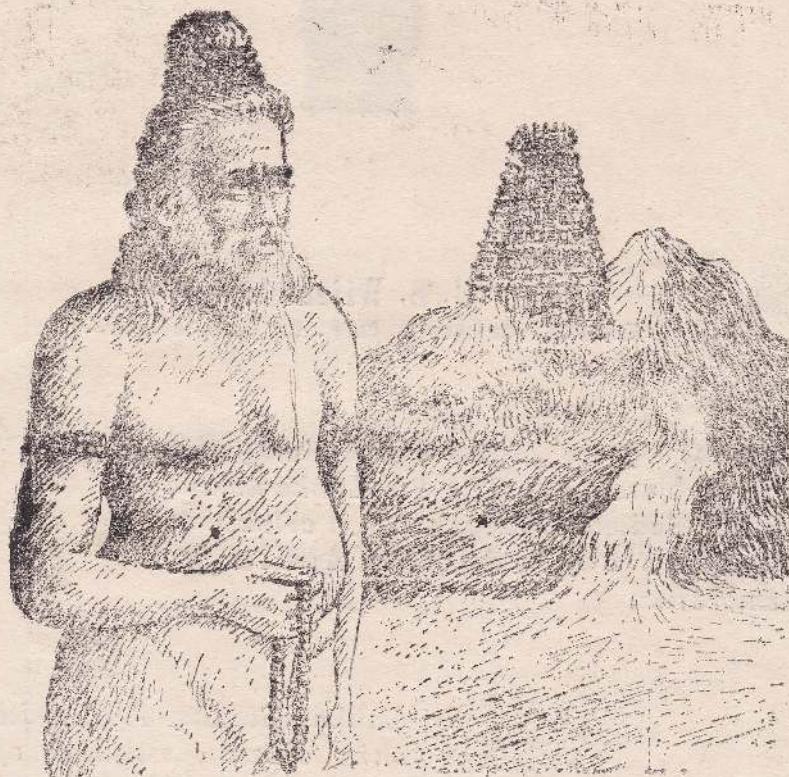
I am happy to note that my Department works in close collaboration with the college. Particular mention must be made of the fact that the Department of Ayurveda has taken upon itself the task of holding the examination for the college.

The college deserves the co-operation of all those who have an interest in the development of the ayurveda system of medicine. I wish the college every success in its great endeavour.

18th March, 1980
Department of Ayurveda,
Colombo 8.

INDRAPALA COLLECTION
OF THE
EVELYN RUTNAM INSTITUTE
LIBRARY
JAFFNA

Father of Siddha System of Medicine



சித்த மலத்தீயத்தின் தந்தை

Message from



U. B. Wijekoon
District Minister & M. P. for Dambadeniya.

It gives me great pleasure in giving this message of blessing to The Sri Lanka Siddha Ayurvedic Medical College when it celebrates the Founder's Day and 55th Anniversary commemoration.

The Sri Lanka Siddha Ayurvedic Medical College is the oldest institution of this kind in the Island and it has rendered valuable service during the last fifty five years.

All of us have to fondly remember the founder of the College Dr. J. Bastianpillai and I am thankful to the Golden Jubilee Committee for making arrangements to remember him in a great manner.



மொவட்ட அமைச்சின் செயலாளரும்,

யாழ். அரசாங்க அதிபருமான,

யே:கேந்திரா துறைக்வாரி அவர்களின்

ஆசிச் செய்தி

யாழ்ப்பாணத்திலே அமைந்துள்ள கங்கா சித்த-ஜூயர்வேத வைத்தியக் கல்லூரியின் திறுவகர் தினவிழாவும், அது அமைக்கப்பட்ட ஜம்பத்தைந்தாவது ஆண்டு விழாவும் வெகு சிறப்பாகக் கொண்டாடப்பட உள்ளதாக அறிகின் ரேன். ஒரு வைத்தியக் கல்லூரியின் நீண்ட கால சாதனையாக இந்த வைபவத்தினை நாம் கருதலாம். எனவே இந்த வைபவம் எல்லா விதங்களிலும் சிறப்பாகவும், மேலும் செயலுக்குத் தூண்டுவதாகவும் அமைய வேண்டுமென வாழ்த்துகிறேன்.

இவ் வைபவம் தொடர்பாக ஒரு மலரும் வெளிபிடப்படுவது பொருத்தமானதே. சாதனைகளையும், புதிய சிந்தனைகளையும் வெளிப்படுத்துகின்ற இம் மலருக்கு ஆசியுரை வழங்குவதி லும் நான் பெரு மகிழ்ச்சி அடைகிறேன்.

வண.பிதா சே. தண்ணூயகம் அவர்களீன்
ஆசிக் செய்தி

யாழ் நகரில் அமைந்துள்ள ஆயுள்வேதக் கல்லூரி பொன் விழா எடுக்கும் இக் காலத்தில் அக் கல்லூரியையும் ஆசிரி யரையும் மாணவரையும் வாழ்த்துவதில் நான் மகிழ்ச்சி கொள்கின்றேன். இக் கல்லூரி ஈழநாட்டின் வடத்திசையில் நிகரற்ற பணிபுரிந்து வருகிறது. இதன் வரலாறு நமிழ் மக்களுக்குப் பெருமை அளிக்கிறது.

காலடைவில் மக்கள் நம் நாட்டின் மருத்துவத்தில் வளரும் நம்பிக்கை வைத்து வருகின்றனர். மேல்நாட்டு மருந்து வகைகள் அருகிவரும் காலத்தில் நம் நாட்டு மருந்திற்கு புதிய செல்வாக்குண்டு. மேலும் மேல்நாட்டு மருத்துவ ஆராய்ச்சியாளரே சித்த மருத்துவத்தின் மாண்பைப் போற்றி வருகின்றனர்.

இக்கல்லூரி மாணவரை பயிற்றுவதுடன் சித்த மருத்துவத்தின் ஆராய்ச்சியிலும் ஈடுபட்டுவந்துள்ளது. நம் தமிழ் மாவட்டங்களில் எத்தனையோ பழைய மருத்துவ ஏடுகள், சுவடிகள் குடும்பங்களில் காப்பாற்றப் பெற்று வருகின்றன. இவற்றைத் திரட்டி காப்பாற்றி பதிப்பிப்பது பெரும் தொண்டாகும்.

இக்கல்லூரி முதல்வர் சுகந்தன், Dr.சுகந்தன் இன்னுளித்தமிழ் பெரும் வரலாற்றுச் சிறப்பு வாய்ந்த மரபில் தோன்றியவர் இவர் தலைமையில் கல்லூரி மேலும் வளர்ந்து அரும்பணி யாற்ற வேண்டுமென்று இறைவன் திருவருளை வேண்டி நிற் கின்றேன்:

பண்டத்திரிப்பு,
 19-3-80.



கலாக்ஷணைக் கிடும்

வாழிய என்றே வாழ்த்துவம் நன்றே - வைத்திய மாணவர் இன்றே
வையகம் உட்கிடும் அன்றே.

வைத்திய நாதன் தன்வந்திரி அருள் வழங்கிடும் எங்கள் கல்லூரி.
அங்கு வைத்திய நூண்களை வானுற ஒங்கி வளர்ந்திட வைக்கும் கல்லூரி

(வாழிய)

கழுத்தொரு தனி ஆதித்தாபனம் எங்கள் வைத்தியக் கல்லூரி
மயிர் வாழ்த்துடிப்பவர் வேதனை நீக்கிடும் பஸ்தியான் பிள்ளைபின் கஸ்தூரி
(வாழிய)

எண் ஐந்து பத்தாண்டு ஏழில்பெற இயக்கும் எங்கள் வைத்தியக் கல்லூரி
மயர் தன்னலம் அறியா தத்துவக்குருக்கள் தாங்கிடும் எங்கள் கல்லூரி
(வாழிய)

இங்கும் எங்கட்டினறவனளித்து இவங்கிடும் இச்செல்வம்
என்றும் அங்கும் எங்கள் ஆண்டவன் அருளால் ஆசிபெற்றேங்கிடவே;

(வாழிய)

வருந்துகின்றோம்

வட இலங்கை கடேச வைத்திய சபையின் நீண்டகால அங்கத்தவராகவும், அதன் உப தலைவராகவும் இருந்து நம் கல்லூரிக்கு அருந்தொண்டாற்றிய வைத்திய கலாநிதி வல்லிபுரம் குமாரசாமி அவர்கள் அண்மையில் எம்மைவிட்டு பிரிந்து இறையடி சேர்ந்த செய்தி கேட்டு அதிர்ச்சியும் வேதனையும் அடைகின்றோம். அன்னுரின் ஆத்மாசாந்தியடைய இறைவனை வேண்டும் வேலொயில், அன்னுரின் பிரிவினால் வாடும் குடும்பத்தினருக்கும் எம் அனுதாபத்தை தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.



வட இலங்கை கடேச வைத்திய சபை தலைவரும் இயக்குநர்களும்



Dr. J. Bastiampillai
Founder of the Lanka Ayurvedic Medical
College & Siddha Institute.
JAFFNA



Dr. R. E. W. JEHORATNAM.
PRINCIPAL
&
President - N. C. B. I. M

இலங்கை ஆயுர்வேத சித்த வைத்தியக் கல்லூரி வரலாறு யாழ்ப்பாளை.

இக் கல்லூரியானது இத் தீவின் கண்ணே முன் முதலாக ஸ்தாபிக்கப்பட்ட தென்பது யாவருமறிந்த உண்மையாகும். இப்பெருமையைப் பெற்ற கல்லூரியானது காலஞ் சென்ற வைத்திய கலாநிதி ஜே. பஸ்தியாம்பிள்ளை அவர்களால் 1925-ம் ஆண்டு வைகாசி மாதம் ஆரம்பிக்கப்பட்டது. அந்தஸ்தாபகருடைய ஞாபகம் என்றும் எங்கள் உள்ளங்களை விட்டகலாதென்பது தின்னன். அரசாங்கத்தின் உதவியோ அல்லது பொதுமக்களின் உதவியோ சிறிதேனும் இல்லாது தன் பெருந்தொகைப் பணத்தைச் செலவிட்டுக் கல்லூரியையும் அத்துடன் ஓர் வைத்தியசாலையையும் அமைத்தார். வைத்திய சாஸ்திரத்தை முறையாகவும் சாஸ்திரீக்மாகவும் கற்கவிரும்பு வோர்க்கு இந்த ஸ்தாபனமானது ஓர் வரப்பிரசாதமாகவிருக்கின்றது.

எம்நாட்டு வைத்திய மாணவர்கள் தூர் தேசங்கட்டுச் சென்று அதிக பொருட் செலவோடு முறையாக வைத்திய சாஸ்திரத்தைக் கற்ற வசதியினமாகவிருப்பின், அவர்களுக்கு குறைந்த செலவோடு இந்தாட்டிலேயே கற்பதற்கு இக் கல்லூரி மிகவும் வசதியளிக்கின்றது. வைத்தியம் ஏற்கும் மாணவர்கள் நோயாளிகளை நேரிற் பார்த்து நோயை நிதானித்து அவற்றிற்குத் தகுந்த கிகிச்சை புரியும் வகையை அப்பியாசப் படுத்திக் கொள்ளும் வைத்தியசாலையும் கல்லூரியுடன் அணிக்குத் து நிறுவப்பட்டது. அன்றியும் வைத்திய மாணவர்கள் ஒன்றத் சாலையும் இவற்றுடன் நிறுவப்பட்டது. இக் கல்லூரியிலே வைத்தியத்தைக் கற்பிப்பதற்காக இந்தாட்டுச் சில சிறந்த வைத்தி யர்களையும், இந்தியாவிலிருந்து சில மேதாவிகளையும் வரவழைத்து விரிவுரையாளர்களாக ஏற்படுத்தினார்கள்.

கல்லூரியின் ஸ்தாபகர் தமது இறுதிகாலத்திலேயே, கல்லூரியைப் பரிபாவஞ் செய்யும் பொருட்டு ஓர் முகாமைச் சபையை நிறுவி, அதற்கு “வட இலங்கை கதேச வைத்தியசபை” என்னும் பெயரிட்டு, கல்லூரியின் பொறுப்பு முழுவதையும் சபையின் மேற்பார்வையிலேயே விட்டார். ஸ்தாபகர், காலஞ்சென்ற பின் இம் முகாமைச் சபைக்கு கொரவ, வைத்திலிங்கம் துரைச்சுவாமி, கலாநிதி ஜாசாய்க் கும்பையா, சென்றசபை உறுப்பினர், எஸ். நடேசபிள்ளை, முதலியார் முத்துத்தம்பி, சட்டத் தரணி அ. விசுவநாதன் போன்ற பெரியார்கள் தலைமை வகித்துச் சென்றார்கள். இக் கல்லூரியின் வருடாந்தப் பரிட்சையை இந்தியாவில், காலஞ்சென்ற பண்டிதர் மே. துரைச்சுவாமி ஜாயக்காரின் தலைமையிலுள்ள ஓர் சபையே நடாத்தி வந்தது. இக் கல்லூரியில் கற்றுத்தேறிய பட்டதாரிகள் யாழ்ப்பாளைக் குடாநாட்டில் மட்டுமல்ல, இத்திலின் பல பாகங்களிலுமிருந்து தங்கள் தொழிலைச் செவ்வனை நடாத்துகின்றார்கள். சிலர் மிகவும் பிரபஞ்சமான வைத்தியர்களாகவும் இக்கிள்கின்றனர். இன்னும் சிலர் உள்ளூராட்சி மன்றங்களால் நடாத்தப்படும் இலவச வைத்திய சாலைகளிலும் உத்தி யோக நியங்கும் பெற்றுக் கடமையாற்றுகின்றனர்.

இக் கல்லூரியின் சேவையை நேரில் பார்த்த தேசாதிபதி கொரவ கேரபேட் ஸ்ராவனி, கொரவ பொன் இராமநாதன், கொரவ கே. பாவதிங்கம் போன்ற பெரியார்கள், மிகவும் பாராட்டிச் சென்றனர். சில பாராட்டும் நூப் பிரதிநிதிகளும் சில ககாதார அமைச்சர்களும் கூட கல்லூரிக்கு வருகைத்து அதன் சேவையைப் பாராட்டிச் சென்றனர். கொழும்பு கதேச வைத்திய அதிகாரசபையின் தலைவராக விருந்த R.S.S. குணவர்த்தனு அவர்கள் இக்கல்லூரிக்கு இருமுறைகளாக வருகை தந்தபின் கல்லூரியின் சேவையைப் பாராட்டியதுடன் நில்லாது அரசாங்கம் இக்கல்

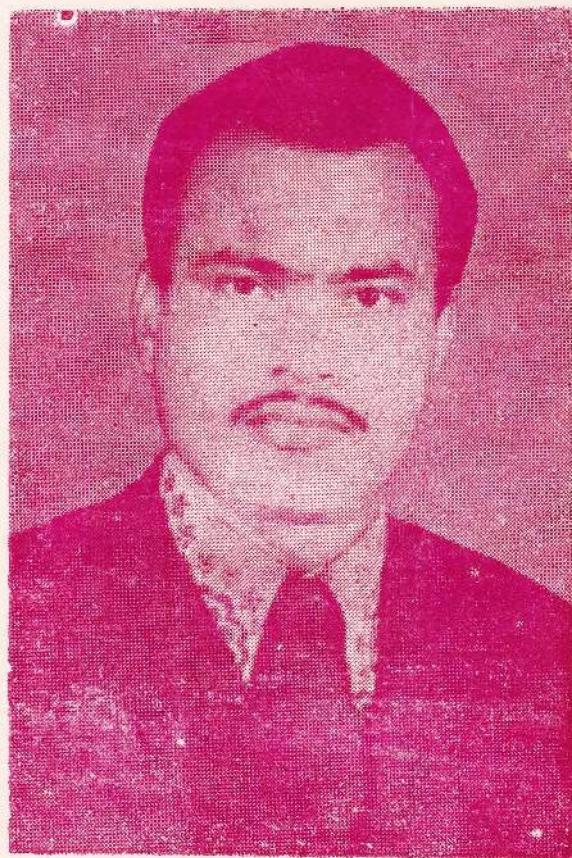
லூரியை அங்கீகாரஞ்சுசெய்து, இதில் கற்றுத்தேறிய பட்டதாரிகளை எவ்வித பரிட்சை யுமிள்ளி பதிவு செய்யவேண்டுமென்றும் பிபார்க் செய்தார். இதன்பலனாகவே இக் கல்லூரியை அரசாங்கம்' 1951ம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 13ந் திங்கி, பதிவுசெய்து அரசாங்க வர்த்தமானியிலும் பிரகடனப்படுத்தியது. அதன் பின்னர் ஆண்டுதோறும் பட்டதாரிகள் பரிட்சையின்றியே பதிவு செய்யப்பட்டு வந்தனர். பத்து ஆண்டுகளின் பின்னர் பராஞ்சனாரத்தில் ஒரு புதிய ஆடிமருவேதச் சட்டத்தைக் கொண்டுவந்து அதை நடைமறைப் படுத்தவேண்டுமென்று தீர்மானித்தனர். தூர்அதிஷ்டவஸமாக இதன் பிரேரணைகளில் அங்கீகாரம் நீக்கப்பட்டது. இழந்த அங்கீகாரத்தை மறுபடியும் கல்லூரிக்குக் கொடுக்கவேண்டுமென்று முகாமைச்சபையினர் ஆடிமருவேத நிலைக்களத் திற்கு விண்ணப்பித்தனர். இதன் காரணமாகவே ஒர் ஆணைக்குழு பரிசீலனை செய்வதற்காக கல்லூரியில் ஆணையாளரால் அனுப்பப்பட்டது. கல்லூரியில் சில குறைபாடுகள் இருக்கின்றனவென்றும், அவை நிலீர்த்தி செய்யப்பட்டாலன்றி கல்லூரி அங்கீகாரத்திற்கு அருக்கை அற்றதென்றும் கூழுவினர் அறிக்கை சமர்ப்பித்தனர். இதன் பின்டு, இயக்குநர் சபையிலுள்ள சில அங்கத்துவர்கள் ஆடிமருவேத ஆணையாளரை நோயில் கண்டு குறைபாடுசொக்குறி, ஏதும் சலுகைகள் செய்யவேண்டுமென்றும், கல்லூரி தொடர்ந்து நடக்க வேண்டுமென்றும் வேண்டிக் கொண்டனர் சபையின் வேண்டு கோருக்கின்றன, ஆண்டுதோறும், இறுதி வருடப் பரிட்சையை ஆடிமருவேத நிலைக்களமே நடாத்துவதென்றும் இதில் சித்தியடைந்த பட்டதாரிகளை, ஆடிமருவேத வைத்திய சபை, வாய் முறைப்பரிட்சை செய்து, பதிவு செய்வதென்றும் தீர்மானிக்கப்பட்டது.

இத் தீர்மானத்தின் படியே 1967-ம் ஆண்டு தோடக்கம், ஆடிமருவேத நிலைக்களமே இறுதிப் பரிட்சையை நடாத்தியும், வைத்திய சபையே பட்டதாரிகளைப் பதிவு செய்தும் வருகின்றது. கொழும்பு அரசினர் ஆடிமருவேதக் கல்லூரியில் பாடத்திட்டங்களுக்கு அமைய இதையும் கூடிய விரையில் தரத்தை உயர்த்தவேண்டுமென்று ஆணையாளர் கேட்டுக்கொண்டபடியே செய்துள்ளோம். இறுதி வருட மாணவர்களையாழ் மாநகர சபை நடத்தும் இலவச ஆடிமருவேதசித்த வைத்திய சாலைக்கும் அனுப்பி நோய்களை நிதானித்தும் சிகிச்சை முறைகளை அப்பியாசப்படுத்தவும் வசதியளிக்கின்றோம். இது இக்கல்லூரியின் குறைபாடு நிலீர்த்தி செய்வதற்காகவேயாம்.

எமது நாட்டிலே ஆடிமருவேத சித்த வைத்தியத்தின் அபிவிருத்திக்காக பெருந்தொண்டாற்றி வருகின்ற கல்லூரிக்கு 1975-ம் ஆண்டிலேயே பொன் விழா மிகச் சிறப்பாக நடத்தியிருக்க வேண்டும். ஆனால் அக்காலத்தில் தூர்அதிஷ்டவஸமாக இயக்குநர் சபையில் பினவு ஏற்பட்டது. கல்லூரியும் இரு கறுகளாகப் பிரிந்து இயங்கியது. மாணவர்களின் படிப்புப் பெரிதும் பாதிக்கப்பட்டது. நிர்வாகம் முற்கூக மாற்றியமைக்கப்பட்டது. கல்லூரியின் விஷயங்கள் யாவும் நீதிமன்றம் வரையிலுமே சென்று விட்டது கல்லூரியின் சரித்திரத்தில் மிகக் கஷ்டங்காலம் கழிந்த பின், தற்போது புதிய நிர்வாகம் பொறுப்பேற்றுள்ளது. இயங்காமலிருந்த வைத்திய சாலையும், ஒளடத்தாலையும் தற்போது செவ்வனே இயங்கி வருகின்றன. இந்த நிர்வாகமே இவ்வாண்டிலாகிலும், பொன் விழாவை மிகவும் விமரிசியாகக் கொண்டாட வேண்டுமென்று பேரவாக் கொண்டுள்ளது. இவ் விழாவை வெற்றிருக்கமாகக் கொண்டாடி முடிப்பதற்கு கல்லூரி விரிவுரையாளர்களும், மாணவ மாணவிகளும், பட்டதாரிகளும், வைத்திய அபிமானிகளும், பொது மக்களும் தங்களாலியன்ற ஒத்துணைப்பைக் கொடுப்பார்களன்று பெரிதும் நம்புகின்றேன்.

அ. வி. இராகுத்தினம் D.A.M. (Cey.)

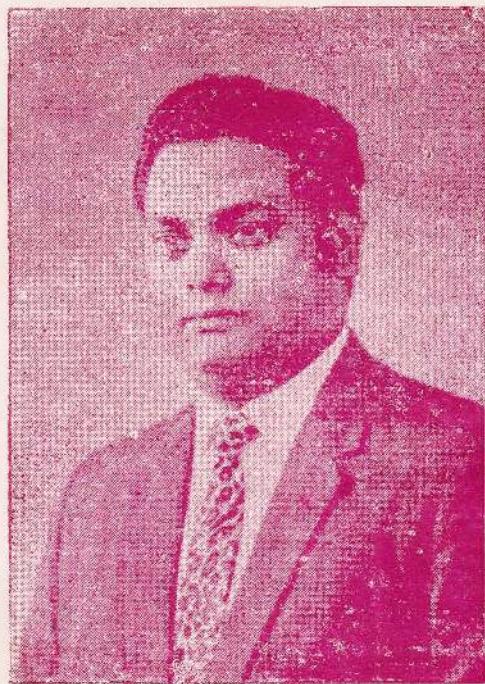
விரிவுரையாளர்
வங்கா சித்த ஆடிமருவேத வைத்திய கல்லூரி.



Dr. K. S. PARAMSOTHONATHAR

"ADMINISTRATIVE OFFICER"

COLLEGE TREASURER, BOARD OF DIRECTOR,
ORGANIZER & TREASURER GOLDEN JUELEE



Dr. R. S. Innasithamby

Vice Principal,
Secy. N. C. B. I. M.

சௌமத்திமா துணிக்க வாரி!

ஆங்கில வைத்தியத்தில் ஆர்வமுற் றமிழ்தமான
பாங்குடைச் சித்த ஆயுள் வேதவைத் தியம் பயிலா
தேங்கிடும் வகையிகழ்ந்தே ஏற்றமுற் ரேர்கள் இன்னஸ்
தாங்கிட மருத்துவத்தின் மாண்பது தரணி காண.
அகத்திய மாழுனிதன் அகத்திடை வாழ்ந்த ஆம்றல்
ஜெகத்திடை பரவ ஒதும் வைத்தியக் கலைகள் விஞ்ச
அகத்தியனுர்க்குச் செந்தேன் தமிழ்முதூட்டுமாறு
முகமுடை முருகன் நான் மேதினி கண்டுவக்க.
ஆழ நாடதனில் இன்முத் தாயொவிர் யாழ் நகரில்
வாழையடி வாழையாக வளர்ந்திட வேண்டுமென்றே
தாழ்விலா எண்ணங்கொண்டு, தன்னிறவாலுயர்ந்து
காழ்ப்பொடு பிறர்க்குக் கல்வி பகர்ந்திடாக் கறையுளத்தோர்
பொன்றி விட்டார்கள் என்று போற்றிடும் வகையி என்று
அண்பினே டறிவு மோங்க வைத்தியக் கலைக் கூடத்தை
இன்னல்கள் பலவு மேற்று இடைவிடா துழைப்பினேடு
மன்னிய உலகில் வாழ வைத்த நல் வள்ளலாகும்.
அறிவுடை நம்பி பஸ்தியாம்பிள்ளை அகல் விளக்கு
உறுதியோ டமைத்த கோயில் உலகெல்லாம் நிறையும் வண்ணம்
வறியதோர் ஆற்றல் போக்கி நிர்வாகத் திறனுயர
அறிவுடை அவைய மொன்று அமைத்தனர் துணை பெறந்தே
மங்கிடாப் புகழுறுமில் வைத்தியக் கல்லூரிக்குப்
பங்கமில் தலைமை யேற்றுப் புதியதோர் அமைப்புக்காண
அங்குன அறிஞர் பதனைந் தாகிடும் அவையந் தன்னால்
துங்கமார் நிர்வாகத்தைத் தாயதாய்த் துலங்கச் செய்தார்.
இயக்குநர் அவையில் இனிதாயமர்ந்து
மயக்குறு நிர்வாகத்தினில் மாற்றம்
கண்டு பல் சாதனை புரிந்த காவலன்
நாட்டவைத் தலைவர் சட்ட அறிஞர்
சேர் வைத்திங்கம் துரைச்சாமியோடு
மேலவை உறுப்பினர் நடேசபிள்ளை
முது தமிழ் முதலியார் முத்துக் தம்பி
சித்த வைத்தியர் இன்னுகித்தும்பி
பாட்டாவி வர்க்கம் பயன்பெற உழைத்த
தேட்டத்துடனே தென்னிசைப் போந்த
தோழர் விசுவநாதன் துகளரு
இன்சோல் வேத்தன் இனிய பண்பாளன்
வினாதன் இன்னேர் வியத்தகு பணியில்
தின்னிய கல்விக்கூடமாய்த் திகழ்ந்து
கண்ணியம் தன்னைவி கருதிடு பொறையும்

நண்ணிய மாணுக்கர் தம் நலமும்
 நங்கே பெற்ற நல்லொளி விளக்காய்
 அகவிருள் சாடி அறிவோனி கூட
 ஆற்றும் பணிகளை அகிலம் அளவிடா
 தேற்றப் புரிந்து பல்லாண்டு வாழ்க.
 ஸங்கா சித்த ஆயுள் வேத
 வைத்தியக் கல்லூரிக்கென வாழ்வை
 முழுதாய்த் தந்த முழுமதி யொப்ப
 தண்ணெண்ணி புரந்த தகவுடைக் குரவர்
 அதிபர் பணியை அணிசெய் தோடும்
 நதியென் அறிவை நாற்றிசைப் பரப்பிய
 நல் வித்தகர்கள் பஸ்தியாம் பின்னொ
 தொல்லருங் கீர்த்தி சோதியாம்சாமி
 ஜயங் காரோடு அறிவுச் செல்வர்
 சீவிவாச சாஸ்திரி எழிலார்
 நாகவிங்கம் ராசையாவும்
 ராஜரத்தினம் ஜெகோத்தினம்
 இன்னேர் பணியால் ஈட்டிய சிறப்பை
 முரசைறந் திலங்குமெம் முது சொத்தான
 வைத்தியக் கலைக்கூடம் பல ஆண்டு
 நித்தியம் பணிசெய்து நீடு வாழ்க.
 பேதவித்த உள்ளத்தோடு பெருமையைச் சிறுமையாக்கி
 காதவித்த பெண்ணையுங்கு காண்கின்ற சுகம் நயந்து
 காதகம் செய்யுங் கோரக் கொலைக்குர்தம் கொடுவாளாக
 மேதகு செயல் புரிந்த சாயவிற் காந்து வாழ்ந்து
 கல்லூரி வாழ்வு தாழுக் கயமைகள் புரிந்த நீசர்
 பல்லினித் தடிமையேற்ற பதடிகள் கோட்டம் சாய்த்து
 புல்லறிவாளர் நீர்மை புவியது பரிசுக்க
 நல்லறிவாளர் போற்ற நானிலம் ஒங்க நாடி
 அல்லலுற் றூயுள்வேத வைத்தியக் கல்லூரிக்கே
 தொல்லைகள் தந்ததோர் தாமே தோல்வியை ஒப்புக்கொள்ள
 வல்லமை யூட்டி யேற்ற பணியினுக் குயிரையீந்து
 நல்லதோர் நிலையை இந்தக் கலையகம் காண நாடும்
 உழைத்திடும் உயர் பண்பாளன் பரஞ்சோதி நாதரேற்ற
 விழைவுறு பணியின் ஆக்கம் விரிசுடராகி விண்ணின்
 மழைதரு பயனை யொப்ப மன்பதை நலன் உவக்
 சமைத்திடாதுமைக்க வாரீர்! தயையுறும் அன்பு தாரீர்!
 காசிவியுவக்கு மித்தக் கலையகம் ஏற்றம் காண
 நேசமுற்றரிய சேவை யாற்றிடும் நல்லுளத்தோர்
 பாசமாம் பயிர்வளர்த்துப் பண்பது காத்து நானும்
 விசிடும் தெங்றலாக மென்மையின் உணர்வு பெற்று
 பொங்கு மிடர் களைந்து பல்லாண்டு வாழ்வைக்கும்
 துங்கக் கரிமுகன் தாள்:

க. சி. வீசுப்பிரமணியம்

தென் புலோவி.

WITH BEST COMPLIMENTS FROM

RADIO MANUEL

STANLEY RD JAFFNA

ராஷ்டிர தொலைபேசி நிலைக் குழுமம்

V. M. K. MOTORS MART

STANLEY RD - JAFFNA

சுத்தமான சுவையான சிற்றுண்டி வகைகளுக்கும்

மதிய போன்ற திற்கும்



BHARATH CAFE

64, PT. PEDRO RD. JAFFNA

உலக சுவை மிக்க மாண்பும்

சில்லறையாகவும், மொத்தமாகவும் பெற்றுக் கொள்ள

தரம் மிக்க ஸ்தாபனம்



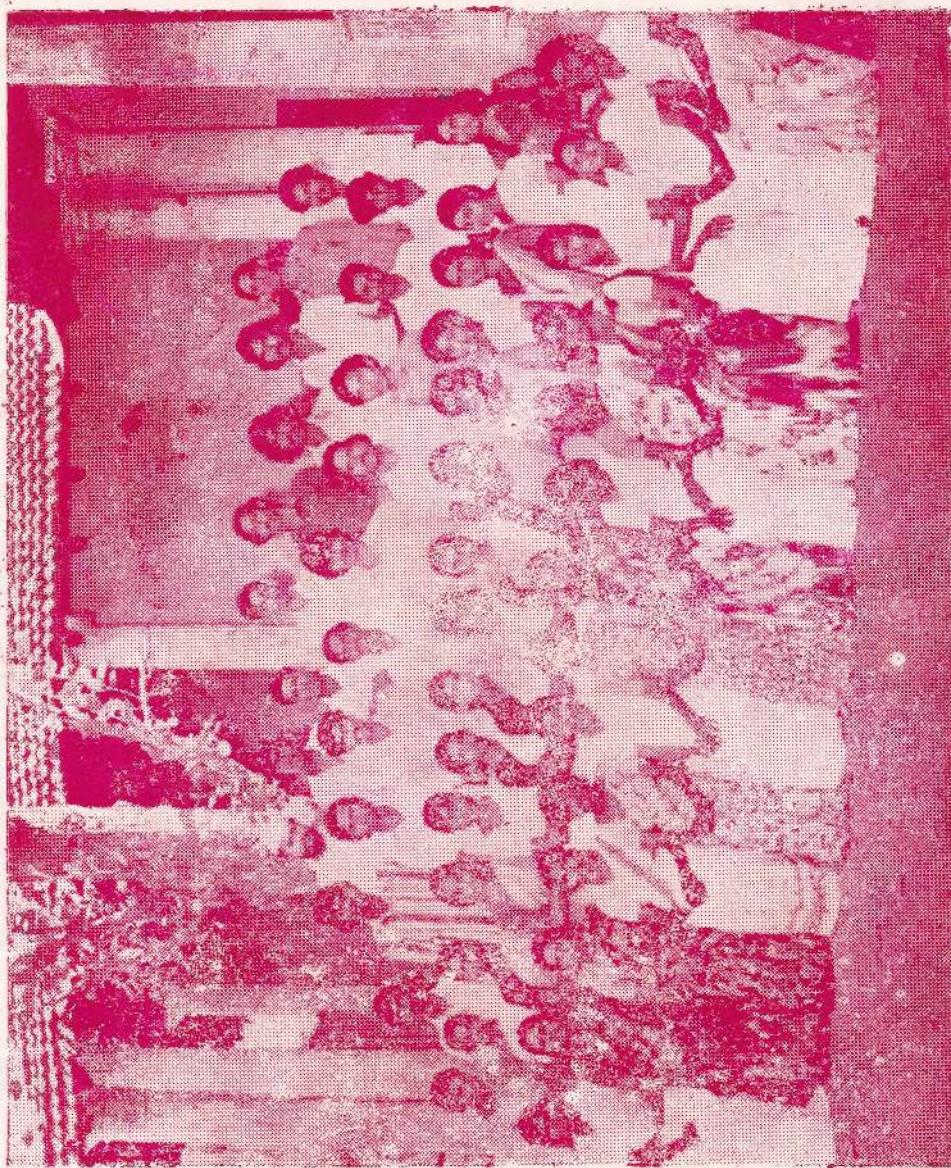
ARASCO INDUSTRIAL EXPORTS Ltd.

KANDY RD. - JAFFNA.



DIRECTORS
NORTH CEYLON BOARD OF
INDIGENOUS MEDICINE

2ND YEAR STUDENTS
1980



என்றென்று அழியாது
எங்கள் வைத்தியம்

நடராசா சிவகப்பிரமணியம்
இறுதி வருடம்

அன்றெரு நாளிலே முனிவரும் மற்றேரும்
ஆராய்ந்து எழுதினர் ஏட்டினிலே
மன்னரும் மற்றேரும் போற்றிடவே அன்று
வளர்ந்தது எங்கள் வைத்தியமே

அகத்திய மாழுனி செய்திட்ட வளிமையால்
அகில நாடெங்கும் பரவியதாம்
செகத்தினில் மூலிகை சிறந்ததோர் மருந்தென்று
செயலினில் காட்டி வந்தனராம்

விஞ்ஞானம் வளர்ந்திட்ட வேளையிலே
எங்கள் மூலிகையை அறிந்த மேல்நாட்டார்
பென்சில் கோபாகில் பிசினன் போன்ற
ஆங்கில மருந்துகள் செய்தனராம்

அன்றைய நாள்தொட்டு இன்றைய நாள்வரை
என்றுமே மக்கள் இனிதுடனே
இன்புற்று அவர்களும் நூறு வருடங்கள்
நோய்நொடி யின்றி வாழ்ந்தனராம்

என்றுமே நாங்கள் சுகத்துடன் வாழ்ந்திட
என்னியே நாடி முன்றதனை
வாத பித்த கபமென் அவர்களும்
வகுத்தே விட்டனர் ஏட்டினிலே.

ஊசி மருந்துகள் போடாமல் நாம்
உடனினை வெட்டிக் கிழிக்காமல்
வேகியம் பஸ்பம் செந்தாரம் கொடுத்தே
செகத்தினில் நோயை நாம் அகற்றிடுவோம்

சிரந்தி முதற்கொண்டு இழுப்பு ரோகம் வரை
சகல சிஞக்கையும் அழித்திடுவோம்
நம் ஏட்டினில் உள்ளதை இன்புறக் கற்று
இனிய வைத்தியம் செய்திடுவோம்

எங்கள் வைத்தியம் என்றென்றும் என்றென்றும்
எழில்பெற்றுத் தான்து வாழுமையா
மாந்தர் உலகினில் வாழ்ந்திடும் மட்டிலும்
எங்கள் வைத்தியம் வளர்ந்திடுமே.



218

REFER F
LIBRARY

விதிதான் இதுவோ

வைத்தியக்கலாந்தி முதூர் அன்ரனி. D. A. M. (CEY)

வ. இ. ச. வ. சபை உறுப்பினர்

யாழோ ட. செயும் யதார்த்த நூல்வகை
 மேலா டழகுற மொய்த்த கண்ரவுழி
 முத்து வைரம் முறுவ வளித்துநல்
 நத்து ஊர்கடல் நன்செய் நிலமதும்
 புன்செய் யழகுகொள் புத்து ரதனில்
 இன்சொல் வினிது ஈன்று வழங்கிடும்
 யாழ்மென் கருவிகள் வாழ்பொன் பூமி
 பாழ்பொய் யொன்றும் பதுங்கி வாழ்வுரு
 நீன்கொன் டழகு நீற்றந்த விதிகள்
 மூழ்கி யுயர்வு மூடிசேர் மணைபல
 கொன்ட திருநகர் குபேர நிறையிடம்
 அண்டி யழகு யாழ்ப்பாண மாங்கே
 குடிக்கெ வாம்புழ கொடுக்கும் நற்பதி
 படித்த குடியினர் பரவு மழகுநற்
 தூய்மை படர்ந்திடத் தூயிதமாய் நீண்ட
 தீமை யகற்றிடுத் திரு நெல் வேலியில்
 சைவ பரம்பரை சங்கத் தயிழ்மணம்
 மெய்யி ஒுறைநல் சுந்தரம் பிள்ளை
 அண்ணவர் மணைவி இன்னம்மாள் வயிற்றில்
 சொன்ன இலக்கணம் சொந்த மாகிநல்
 வறங்கள் ஓங்கி அங்கு பெருகிட
 சிறந்த சிற்பி செதுக்கிய உருவில்
 எங்கள் குலக்கொடி இறையென வந்தோர்
 மங்கா விளக்கு மதியினைப் போன்றோர்
 ஆழ்சே ரறிவு அமைந்த குருசில்
 வாழ்வி லொளிதர வந்துற் றமர்ந்தவர்
 இளகிய மனத்தவர் இராசை யாவெழும்
 அழகிய நாமம் அமைந்த ஒளியாம்
 கன்ன ஒன்றும் கடிக்க நோக்கும்
 உன்னிப் பலவுழி உணருஞ் சால்பும்
 பொய்யுங் களாவும் பொருஸம், சிறுகைமதம்
 மெய்யி ஒன்னரா மேன்னம் யுன்னவர்.
 தந்தை செல்வுழி சாத்திரங் கந்துத்தம்
 சொந்தப் பணியெனத் திகழ்ந்த வைத்தியம்
 கற்றுத் தெளிந்தும் கவையற யினிர்ந்தும்
 முற்று மறியியல் முதுகைகொள் ஏழகு
 தமிழில் வார்வழும் நீங்கு விளங்கிட...

நம்முற் முனிவர் சீதாவான் என்ற
 அருந்தகைப் பட்டமும் அளித்துக் களித்து
 பெருந்தகை தமக்குப் பெருமதிப் பின்றன்
 யாழநக ரத்தே யழுதெனப் போந்து
 தாழ்வினை யகந்தித் தவநேறி யீந்து
 வைத்தியக் கலைபல வனஞ்சம் பணியில்
 கைத்திறன் காட்டக் கல்லுராரி அதிபராய்
 வாழ்ந்து பணிபல வளம்பேற வீந்து
 வீழ்ந்த போதும் ஏரம் நிலையுற
 ஜம்ந்த அறிவில் அலைகடல் நிகர்த்தார்
 சமந் தந்த இளந்தமிழ் செவ்வம்
 நாளொடு நாளாய் நற்பணி யீந்து
 வாழ்வைப் பணியில் வைத்திட்ட டோவியாய்
 ஏழ்மையையுப் போக்கி இருந்திட்ட குன்றம்
 காலன் வாயில் பட்ட ததனுல்
 கோஸம் மாறிக் கோஷ்டது சமும்
 நானும் போதும் நனிகொன் துயரம்
 ஏழுயைப் பட்ட எம்மினை வாட்ட
 அல்லற் பட்டோம் அறிதுயி விள்ளு
 தொல்லை மிகவாய்ந் தொடர்ந்த ததனுல்
 குன்றம் மிகுந்த செவ்வம் போனதாய்
 மன்றத் திருந்த மாளிகை சாய்ந்ததாய்
 போனது எங்கள் பொறுமையின் சின்னம்
 ஆனது காலன் பட்ட ததனுல்
 ஜயோ இவிநாம் செய்வது என்ன?
 பொய்யாம் இந்ந மாளிடப்பீபிறவி
 கற்பக தருஷைப் பறித்திட்ட நேரே
 உற்றூர் எம்மை உறுகொள்ளுதூயரம்
 நட்டாற் றதனில் நனிகொன வைத்து
 விட்டாய் இறையே விதிதான் இதுவோ.



★

சித்தர்களின் செப்பும் தமிழ் மருத்துவமும்

**பண்டிட
P. முந்துக்கருப்பினர்ஜி**

தலைவர் சித்த வைத்தியர் சங்கம்
மதுரை

அனைத்துவகிலும் முதல் முதலில் தோன்றிய நிலப்பரப்பு இதுவேயேன அறி ஞர் குழாத்தினரால் அட்டியின்றி ஒப்புக்கொள்ளப்பட்டதும், பல்வேறு கலைகளையும் தோற்றுவித்துப் பண்டையப்புகழ் பரப்பிவருவதுமான தெள்ளுதயிழ் நாட்டில் தோன்று தொட்டுப் பரவித் தழைத்தோங்க - எத்தனையோ இடர்ப்பாடுகளிலும் எதிர்நீச்சல டித்து இன்று ஏற்றமுடன் நின்றுலாவி வருவது எமது இணையில்லாத சித்த மருத்துவம் ஒன்றேயெனில் மிகையாகாது!

“அறுகேள வேறுன்றி ஆலேஷத்தழைத்து” எனக்கூறப்படும், மேலாண சொற்றெடுதின் மேன்மைக்கோர் அணிகலனுக்கத்திகழும் முதன்டம் எனச்சிறப்புப் பெறும் முதல் முலிகையாம் அறுகம் புல்லையே முதன்மையாகக்கொண்டு தொடங்கப் பெற்ற தமிழ்மருத்துவ முறை, முதன்முதலாகக் இறையனார் என்ற மாபெரும் யோக ஞானச் சித்தரால் தோற்றுவிக்கப் பட்டதென்பது பண்டைய வரவாறு ஆகும். இயற்கையின் ஏற்றமிகு வடிவமாய்த் திகழ்ந்த இறையனாரின் கருணையிகு வாங்மொழியின் மூலம் கன்னித்தமிழ்ச் சித்தர்களுக்குத் தெரிந்து, அவர்தம் வழியாக அகிலத்தோருக்குக் கிட்டிய அருந்தமிழ் மருத்துவக்களையின் அரியநற் பயண்களுக்கோர் அனவேயில்லை.

பொய்ப்பொருளுக்கு மெய்ப்பொருள் கண்ணுணர்ந்த சித்தர்களைங்களால் செப்பு விக்கப் பெற்றமையால், அவர்தம் பெயருடனேயே அழறுக்கப்பெற்று சிறப்புபெற்ற அருந்தமிழ் மருத்துவமுறைகள், பிறநாட்டு அறிஞர் பெருமக்களாதும் கவர்ந்து கொள்ளும் அளவிற்கு காந்தக்கவர்க்கி கொண்டவையாகவே திகழுவதாகும். எனினும், சித்த மருத்துவம் கவர்ச்சித்தன்மையை மட்டிலும் உள்ளுறையாகக் கொண்டதாக, மாருக தொன்மையான ஆற்றல்மிக்க அனுபவம் நிறைந்த ஒன்று போலவ்வாத பல்வேறுபட்ட தலைசிறந்த மருத்துகளையும், அவற்றின் செம்முறைகளையும், தத்துவர்தியாக வெரையறைக் கூப் பெற்ற தெளிவான விளக்கநூற்களையும் இன்னேரன்ன பிறவற்றையும் நன்னூட்டய

மையாக்கொண்டு தன்னிரற்றுத் திகழ்வதாகும். இம்மருத்துவக்கலையில் சிறப்புறுத் தித்துட்டிய சித்தர் பெருமான்களின் சிறப்பினைக் கண்டு தெளிதல் மிகவும் அவசியமான தொன்றாகும்!

சித்திகளின் சிறப்பு:-

பொதுவாக, சிறப்பு என்பது தான் புரியும் செயலாளன்றி பிறவற்றுல் வருவதில்லை. அங்கனமே சித்தர் பெருமக்களும் தாமசெப்த செயல்முறைகளினாலும் புரிந்த சாதனைகளினாலும், மேலான சிறப்புப்பெற்று விளங்கினர். எடுத்துக்காட்டாக ஒன்றி ரண்டைக் கூறலாம். அவை

திருமூலர் எனும் சிவயோகச்சித்தர், காயமழியாத யோகநிழையில் மூவாயிரம் ஆண்டுகள் அமர்ந்து, மூவாயிரம் பாடல்களை பார்த்து செயற்கரிய செயலைப் புரிந்த மையால் சிறப்புப் பெற்றார்.

போகர் எனும் மாழுனி இரசத்தை மணியாக்கி உயிருட்டிப் பெற்ற சித்தர்களைக் குவிகையின் துணைகொண்டு, அண்டவெளியில் பயணம் செய்தும் அகிலம் மூற்றும் சுற்றித்திரிந்தும் பல நீரழுர்கிடக்கப்பல்களைக் கண்டறிந்தும் நீரின் மேல்நிழையாக நடந்தும் செயற்கரிய செயலாற்றியமையால் சிறப்பினைப் பெற்றுத் திகழ்ந்தார்.

தேரர் எனும் தேர்த்தொரு சித்தர் ஒரு நோயாளனின் மன்றையோட்டைத் திறந்து, உள்ளிருந்து நோய்செய்த தேரையினை வெளியேற்றி பினியாளியின் துயர் நீக்கிக் குணப்படுத்தி நலமுட்டிய திரம்மிக்க செயலினால் தேரையர் என்ற பெயருடன் சிறப்புகளை அடைந்தார்.

இங்கும், 'கூடுவீட்டுக் கூடுபாயும்' வித்தையில் தேரந்தமையினால், ஒரு காகத்தின் உடலிலுட்புகுந்து விண்வெளியில் பறந்துகிறிந்த காகபுகண்டர் கொடிய நற்சரவுகளுடனேயே சதா பழுதித்திரிந்த பாம்பாட்டிச் சித்தர் அண்தித்திற்கும் மேலாக அலைகடலையே தம் அங்கைக்குள் அடங்கியவராம் அகத்திசென் ஏக்கறிக்கொண்டே செல் மூமளவில் சித்தர்கள் யாவருமே சாதனைகளிற் சிறந்திலங்கும் சான்றேரோயாவர்!

சித்தர்கள் தத்தமது சிந்துக்களில் மட்டுமின்றி மாந்தரணைவருமே நரை, திரை, மூப்பு, பினி, பயம், சாக்காடு முதலிய உலகவியல்புகளை வென்று காயசித்தி பெற்ற சகாநினையடையும் விதிகள் யாவற்றையும் விளம்பியுள்ள காரணத்தினாலும் யோக, ஞானவழி நின்று இன்னியிற என்னியிய கலைகளையும் இயம்பியுள்ளமையினாலும் பெருமைத்தும் அருஞ்செயல்புரியும் ஆற்றலுடன் திகழ்ந்தமையினாலும் பெரும் சிறப்புப் பெற்றுத் திகழ்வராயினர்!

இத்தகைய சித்தர் பெருமக்கள் மிகுந்த தமிழ்ப்புவனமையுடனும் ஞானநூற்களில் தேர்ச்சியுடனும் உடல் மாற்றும் மனதின் தத்துவங்களை நன்குணர்ந்தும் மனி, மந்திர, மாமருந்துகளின் பயன்களுடு வைத்தியத்திலும், வகரத்திலும் தேந்திகண்ட வராயும் சுலவதித் தித்திகளையும் வைவரப்பெற்று பள்ளச்சுதங்களையும் அடக்கியானுபவராயும் சுருங்கக்கூறின் இறைத் தன்மையுடன் விளங்கும் தேவகணங்களுக்கு பேறு பெற்றவராயும் திகழ்ந்தனர்.

தனது உடலை உருவமாகவும், அருவமாகவும், அருவருவமாகவும் மாற்றி; அறுபத்து நான்கு கலைக்கியாளங்களிலும் தேற்றிபெற்று அரியசெயல்களை நோடியில் செய்து காட்டும் திறன் பெற்றேராக விளங்கிய சித்தர்கள் கிட்டுத்தற்கரிய பல சாகா

முலிகைகளின் துணைகொண்டு, மருத்துவத்துறையிலும் கணக்கற்ற சாதனைகளைப்படிந்து அவற்றின் பயன்களைத் தண்ணைப்போன்றே பிறரும் பெற்றுப் பயன்டை வேண்டுமென்ற அவாவினால் அனைத்தையுமே ஒளிவழியறைவின்றி அகிலத்தோருக்கு அருளிச்சொல்லிய வர்களாகும்।

மரணமிலாப் பெருவாழ்வைப்பெற மனமுவந்து மாடுபட்டு உழைத்துப் பயனும் பெற்றேரே சித்தராகும். எனவேதான் வள்ளுவைவின் வாக்குப்படி அவர்களுக்கு “கூற்றங் குதித்தலும் கைகூடின்” ஆரெழுத்தாதி அறிவுறுத்தியதோ, “என்றும் சாகரர் சிவசித்தர்” என்பதாகும். “மனிததேகம் சித்திபெறும் காலை சீவுகளுடு முக்கிதிலையை அடையும். அந்தெந்தி” மிகவும் நல்ல நெறி என்பது தாயுமானவர்கள்றாகும். “செய்த பிழையறியேன் சேவடியைக்கைதொழுதேன் உய்யும் வகையில் உயிர்ப்பறியேன்” என்பது மனிவாசகரின் திருவாசகமாகும். “நரைமரண மூப்பறியாநல்லவடம்பின்ரே. நற்குலத்தாரென வறிமின்” என இயம்புவது இராமலிங்கரின் திருவருட்பாவாகும். இங்களமே சித்தியடைந்து முக்கிபெற்றும் ‘நிலைபற்றி செப்பியுள்ளவர்கள் பலராகும்.

எனவே, சித்த பெருமான்கள் ஆற்றியுள்ளதாகக் கூறப்படும் அருஞ்செயல் யாவும் மிகையல்ல - அவையாவும் முக்காலும் உண்மைதான் என முழுமையாக நம்புவதற்கு நமது பண்டைய இலக்கியங்களிலும் கூட ஏராளமான சான்றுகளுள்ள தாலும்; பல்லாயிரக்கணக்கான சித்தர் நூற்களில் செப்பியுள்ளமையினாலும் அவர்தம் சிறப்புக்களை மறுத்துரைப்பதற்கு எவ்வித முகாந்திரமுயிலிலை என உணரவாம். சுருங்கக்கூறின், அட்டமா சித்திகளையும் பெற்று, சாகாநிலையடைந்து, அன்றும் இன்றும் என்றுமே மறுக்கவியலாத கருத்துக்கருவுலங்களை கருணையுடன் வாரி வழங்கியுள்ள முக்கிபெற்ற சித்தர் பெருமக்களின் சிறப்புக்களை புரிந்து, அவர்தம் வழிநடந்து ஆண்டவன் அருள்பெற்று அகமசிழ, முறங்பாடான வாழ்க்கைத் தத்துவங்களுள் உழன்று செத்தொழியும் மனிதக்கூட்டத்தால் இயலாதென்பதுடன் - சித்தர் தத்துவங்களை, சூக்குப்பொருட்களை நன்கூண்டந்து செயல்பட்டால் மனிதனும் தேவுகூலாம் என்ற உண்மையை எவராலும் மறுக்கவியலாது என்பது தீண்ணம்.

தமிழ் மருத்துவம்

“யாதும் ஊரே யாவரும் கேளிர்” எனும் பரந்த மனப்பான்மையைக் கொண்டதான் தமிழ் மன்னில் தோன்றிய தமிழ் (சித்தர்) மருத்துவமும் பார்முழுவதும் பயன்படும் வண்ணமே பாங்குடன் பயிற்றுவிக்கப் பெற்றுள்ளதால், உலகில் இன்று நின்றுவலும் மருத்துவ முறைகள் அனைத்திலுமே சிறந்ததான், முடிவானதான், மாற்றமுடியாததான், அட்டியின்றி ஏற்றுக்கொள்ள தத்தக்கதான், அரும்பெருங்முறைகளடங்கியதான், அனைவருக்குமே நவமுட்டுவதான் மேலான சிறப்புகளுடனேயே இன்றும் திகழ்ந்துவரும் முறையாகும் என்பது அறிவுடையோரால் ஒப்புக்கொள்ளப்பட்ட உண்மையாகும்!

இம் மருத்துவமுறை தமிழகத்தில் தோன்றியதால் தமிழ் மருத்துவம் எனவும் சித்தர்களால் செப்பியுள்ளமையால் சித்தர் மருத்துவம் எனவும் - சித்தா, ஆயுர்வேதம், யூனை ஆகிய நம்நாட்டு மருத்துவ முறைகளுள் ஒன்றென்த்திக்கழுவதால் நாட்டு மருத்துவம் எனவும் - முலிகையினங்களை அதிகமாக உள்ளடக்கியுள்ளதால் பச்சிலை மருத்துவம் எனவும் பலவாறு அழைக்கப்படுகிறது. உலகின் முதல் நாட்டில், முதலாவது மொழியில், முதல்மையான சித்தர்களால் வகுக்கப்பெற்ற தமிழ்மருத்துவம் மட்டுமே பிற்கால, பிறநாட்டு, பிறபொழி மருத்துவமுறைகளுக்கெல்லாம் முன்னேழஷாரும் என்பதில் ஜயமின்ஸீ!

பஞ்சபூதப் பிரிவுகளின் அடிப்படையிலும் - தொன்னுற்றூரு தத்துவங்களையும் ஏழுவித உடற்கட்டுகளையும், பதினான்குவகை விரைவுகளையும், மலம், நீர், வியர்வை போன்ற கழிவுகளையும், மனம் சிந்தனை முதலிய இயக்கங்களையும் உள்ளாட்கியதான் விந்தைமிகு மனித உடலின் உடல்கூறு, உடலியல் முதலிய தத்துவங்களைத்தையும் நன்குணர்ந்தும் கூறப்பட்டதே தமிழ் மருத்துவமாகும். மேலும், இது - காலம், பருவம், நாடு, மக்களின் வாழ்வுமுறை, ஒழுக்கெந்றி, உணவுவகை போன்ற சூழலுக் கேற்பவும் - எங்கும், எப்பொழுதும், இலகுவில் கிட்டும் எனிய பொருட்களைக் கொண்டே செயல்படுமளவிலும் கூறப்பட்டதாகும்.

இதோடன்றி, மருந்தை மருந்தாக மட்டுமின்றி உணவாகவும் உட்கொள்ளுமளவில் வகைப்படுத்தியும் - வந்தநோயை நீக்குவதன்றி, நோயே வராது தடுக்கும் முறைகளையும் வகுத்தனித்தும் - உடலுக்கும் மனதுக்கும் மட்டுமென்றி உயிருக்கும் நல்வழியைப் புகட்டியும் நல்லுட்டுவது சித்த மருத்துவம் ஒன்றேயாகும். நோயாளிக்குமட்டுமென்றி அவன் பினிதீர்க்கும் மருத்துவங்களுக்கும் கண்டிப்பான ஒழுக்க விதிகளைக் கூறியுள்ள சித்தமருத்துவம் மனி - மந்திரம் - மருந்து ஆசிய முப்பெரும் பிரிவுகளையும், மர்மம் அறுவை, மனோவசியம் போன்ற உட்பிரிவுகளையும் உள்ளடக்கியதாகும்.

தூல உடல் - குக்கும உடல் - காரண உடல் என்ற மனித உடலின் மூலவகைப் பிரிவுக்கும், வாதம் - பித்தம் - கைம் என்ற மூலவகைக் குற்றக் கேடுகளிலே வரும் கலவிதமான பினிகளையும் வகுத்து, அப்பினிக்கட்டுரிய சிகிச்சை முறைகளையும் மனித மருத்துவம் - தேவ மருந்துவம் - இராஷ்த மருத்துவம் என்ற மூலவகைப்பிரிவை னால் வகுத்து, காப்பு - நீக்கம் - நிறைப்பு ஆசிய மூலவகைப் பயணையும் பெறுமளவில் ஏக மூலிகைப்பயன் - மரணப்பயன் - திராவகப்பயன் - செயந்திரப்பயன் - முப்பூப்பயன் முதலிய அரிய முறைகளையும் தெளிவாக வகுத்துக் கூறியுள்ளது தமிழ்மருத்துவ முறையில் மட்டுமொயாகும்.

இங்குமே, உலகின் சுகவிதமான அரசையும் - அசையாப் பொருள் யாவற் றையும் தாவரம் - தாது - சீல இனம் என்ற முப்பிரிவிலூள் அடக்கி, அவற்றை புல்புண்டு - செடி - கொடி - மரம் - உலோகம் - பாடாணம் - உபரசம் - காரசாரம் - ஜர்வன் - நடப்பன் - பறப்பன் - நீந்துவன் எனும் பல்வகையாகப் பிரித்து, ஒன்றொன்றுக்கும் பெயரிட்டும் அழைத்தவரும் சித்தரேதாகும். அகோடு நிலவாமல், தமது மருத்துவ முறைகளுக்குப் பயன்படுமெனவில், உலகின் சுகவிதமான பொருட்களுக்கு முரிய அமைப்பு, வடிவம், தோற்றம், ஒரு பொருளின் சுகல உறுப்புகளுக்குமுரிய நந்துணம், தியப்பு, செயல்படும் உறுப்பின் பயன், நக்குத்தன்மைக்குரிய முறிவு, சுகல, வீரியம், பிரிவு, செயல்திறன், வகை, தனிக்குணம், பிறவற்றுடன் சேர்க்கைக்குணம், சுத்திமுறை, சுத்துரு, மித்துரு, ஆண் பெண் சரக்குகளின் வேற்று மைப் பயன் முதலிய சுகல பொருட்பண்பு விளக்கங்களையும் தெளிவாகவும் - அவை விபரங்களையும் கூறியுள்ளது சித்தமருத்துவ முறையின் சிறப்புகளில் முக்கியமானதாகும்.

சித்தர்களது கூற்றுப்படி, நாவாயிரத்து நாலுறுத்து நாந்பத்தெட்டு வகையான பினிகளின் பெயர், பிரிவு, முற்குறி, கிரும் குறி, தீராக்குறி, தனிக்குறி, தொந்தக்குறி முதலியவற்றையும் - விண்க்கடிகளினாலும், வர்மக் குற்றத்தினாலும் இடு தீங்குகளையும் தெளிவாக விளக்குக்கூறியுள்ள தமிழ் மருத்துவமுறை, முப்பத்திரங்குடு

அகமருந்து - முப்பத்திரண்டு புறமருந்து ஆக அறுபத்து நான்கு வணக்யான மருந்து செய்முறைகளையும் கூறி அவற்றால் நீங்கும் பினிகளையும் செப்பியுள்ளது. மேலும், கூட்டுமருந்தினால் மட்டுமின்றி, ஏக மருந்தினாலும் பல பினிகளை நீக்கலாமென்பதும், ஒரே மருந்தின் துணைகாண்டு, அனுபானங்களை மட்டும் மாற்றி மாற்றித் தருவ தால் என்னற்ற பினிகளையும் எளிதில் போக்கலாம் என்பதும் தமிழ் மருத்துவத்திற் குப் புகழ் சேர்ப்பதாகும்.

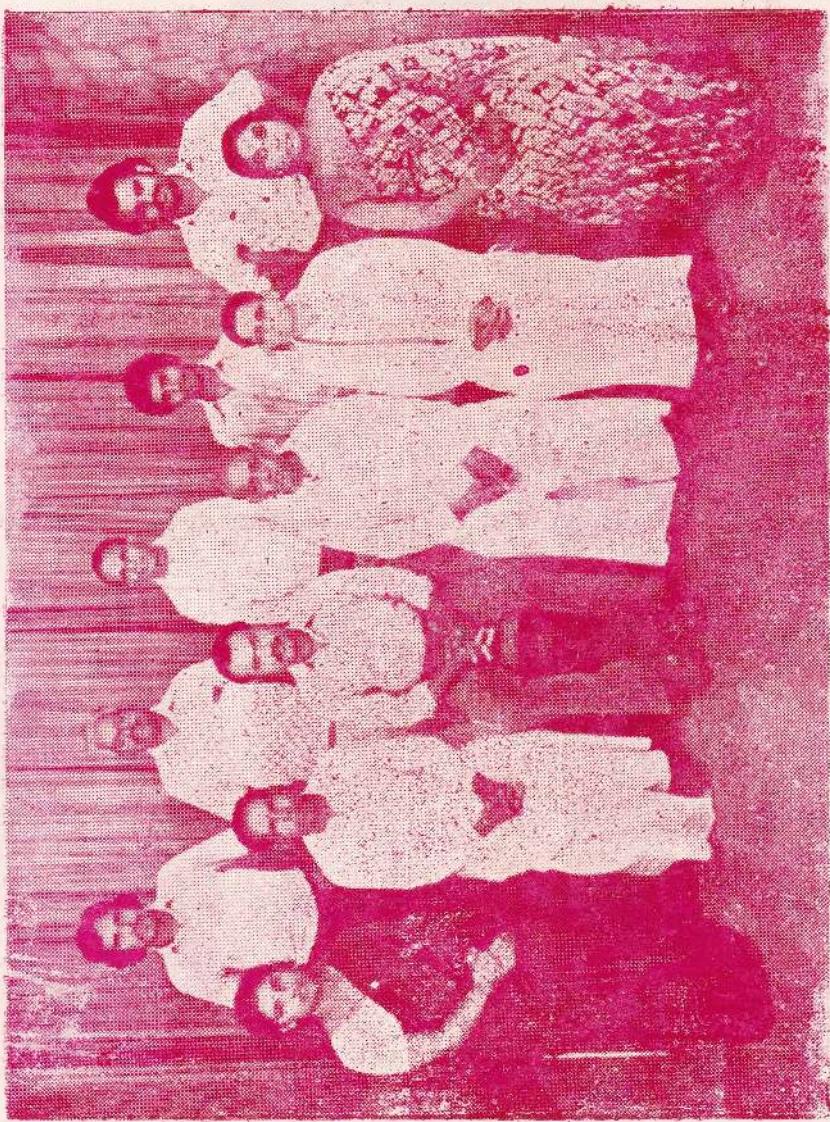
மருந்துக்களினால் மட்டுமீன்றி, மளியினாலும் மந்திரத்தாலும் மண்ணிப்பெரு கும் மாபெரும் பினிக்கூட்டத்தையும் மாளவைத்து, நோயாளியை மரணவை யிலினின்று மீளவைத்து மிகிழ்வும், மனசுமைதியும், உடல்வலிமையையும் உண்டாக்கி த் தருவது தமிழ் மருத்துவம் ஒன்றேயாகும். அதிகாலையில் எழுவது முதல், அந்தியில் அடைவதுவரை ஓவலோரு மனிதனும் மேற்கொள்ளவேண்டிய ஒழுக்கநெறியாவற்றையும் ஒன்றுவிடாமல் ஒழுங்குபட ஒதியுள்ளது சித்தமருத்துவத்தில் மட்டுமேயாகும். சுருங்கக்கூறின் சித்த மருத்துவமுறையில் செப்பியுள்ளபடி சீரான வழிநடப்போருக்கு, வந்தநோய் தீருவதோடன்றி நோயே வராதுதடுத்துக்கொள்ளும் ஆற்றலும் தானே வந்துசேரும் என்பது தின்னைம்!

நிற்க, சித்தர்கள்து சிறப்புக்களையும் தமிழ்மருத்துவத்தின் மேன்மையினையும் எத்தனை புகன்றுலும் ஏற்படுத்தாகவே அமையுமென்னும் இயலுவன்யாவும்கூற இங்கு இடம் காணுதாகவே இத்துடன் சூருக்குகிண்ணரேன். முடிக்குமுன் மன்னர்களாலும் வளர்ளால் பெருமக்களாலும் தொன்றுதொட்டு போற்றிக்காத்து வளர்க்கப்பெற்று வந்ததான் சீர்மிகு சித்தமருத்துவமுறை இடைப்பட்ட ஆங்கிலேயரின் ஆட்சியின் போது ஏற்பட்ட அடக்குமுறையினாலும், அன்னவர்தம் போலிநாகரீக வெளிப்பூச்சுக்களினாலும், தான் கொண்றந்த பொருள் விலையாக மேற்கொண்ட நரித்தந்திரங்களினாலும் இடைவிடாத துர்ப்பிரசாரங்களினாலும் சற்றே சீர்க்குலைந்து, வளர்ச்சிக்குன்றி வாடிந்திரும் நிலையினையும் நினைவுட்டுகின்றேன்.

சித்த மருத்துவமுறையின் நலிவுநிலைநீங்கி, மீண்டும் நலிசிறக்க வளர்ந்தோங்கி, நாட்டுமக்களின் வாட்டம் போக்குமளவில் நன்னிலைபெற வேண்டுமென்ற நற்கருத்துடன் தொண்டாற்றிவரும் நல்லமனம் படைத்த தமிழ் மருத்துவரைவருக்கும் நன்றியினைக் கூறிக்கொள்வதுடன் அத்தகைய நல்லேர் அயர்வின்றிப் பணிபுரிந்து அளவிலா சாதனைப்புரிய நல்லாசியருளுமாறும் எல்லாம்வஸ்வ இறைவனை வணக்கி வேண்டுகின்றேன். வணக்கம்.

வாழ்க தமிழ்! வளர்க நற்கரை!! வெவ்க சித்தம்!!

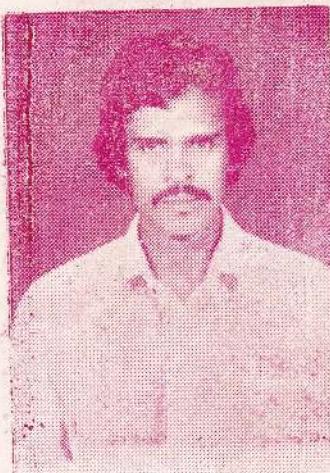




STAFF: Lank Ayurvedic Medical College & Siddha Institute Jaffna.



Dr. T. Tharumadurai D. A. M. Secy:- D. A. M Association
Pharmacy Incharge.



Mr. K T Polisingham
College Martial



Dr. A. S. Mahalingam
D. A. M.
President D.A.M. Assn.
Vice President G. J. G

ஸங்க செத் துயுவேத வயத்தியல் கல்லூரி பொன்னியா

இனிடே நடைபெற எனது வாழ்த்துக்கள்



Dr. N. PATHMANATHAN

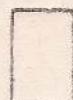
D.A.M., R.I.M.P.

Chetty Street,

POINT - PEDRO.

பொன் விழா சிறப்புற எமது வாழ்த்துக்கள்

அரிசி ஆலை உதிரிப்பாக்கள் இறக்குமதியாளர்கட்டு விற்பனைக்குண்டு.



K. R. SIVALOGANATHAN & CO.

6, Stanley Road,

JAFFNA.

அன்பளிப்பு

CHICK AND KINE

8, 10 STANLEY ROAD.

JAFFNA.

With the best Compliments From:

The Meikandan Press Ltd.

JAFFNA.

FOR

- | | |
|-------------------|-----------------------|
| * CALENDERS | * PLASTIC DIRIES |
| * DOCUMENT CASES, | * FANCY PICTUR - ETC. |

அன்பளிப்பு:

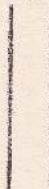
வைத்திய மலாநிதி. ஜி. ஜோர்ஜ் D. A. M.
சமாதான நீதிவான்.
கன்னகம்.

கபிரியேல் வைத்தியசாலை,
கன்னகம்.

தொலைபேசி: 312

கன்னகம் கன்னகம் கன்னகம் கன்னகம் கன்னகம் கன்னகம் கன்னகம்

With the Best Compliments From:



DR. F. R. BASTIAMPILLAI

Lanka Ayurvedic Medical Hall
VADDAKACHCHI.

வங்கா சித்த ஆயுர்வேத வைத்தியக்கல் ஹாரி

பொன் விழாவுக்கு

எமது மனமார்ந்த வாழ்த்துக்கள்



DR. R. PACKIANATHAN D. A. M.

PONNIAH MEDICAL HALL

THIRUNELVELY EAST

JAFFNA.

ஏஞ்சல் எடுத்து வேண்டுமென்றால்

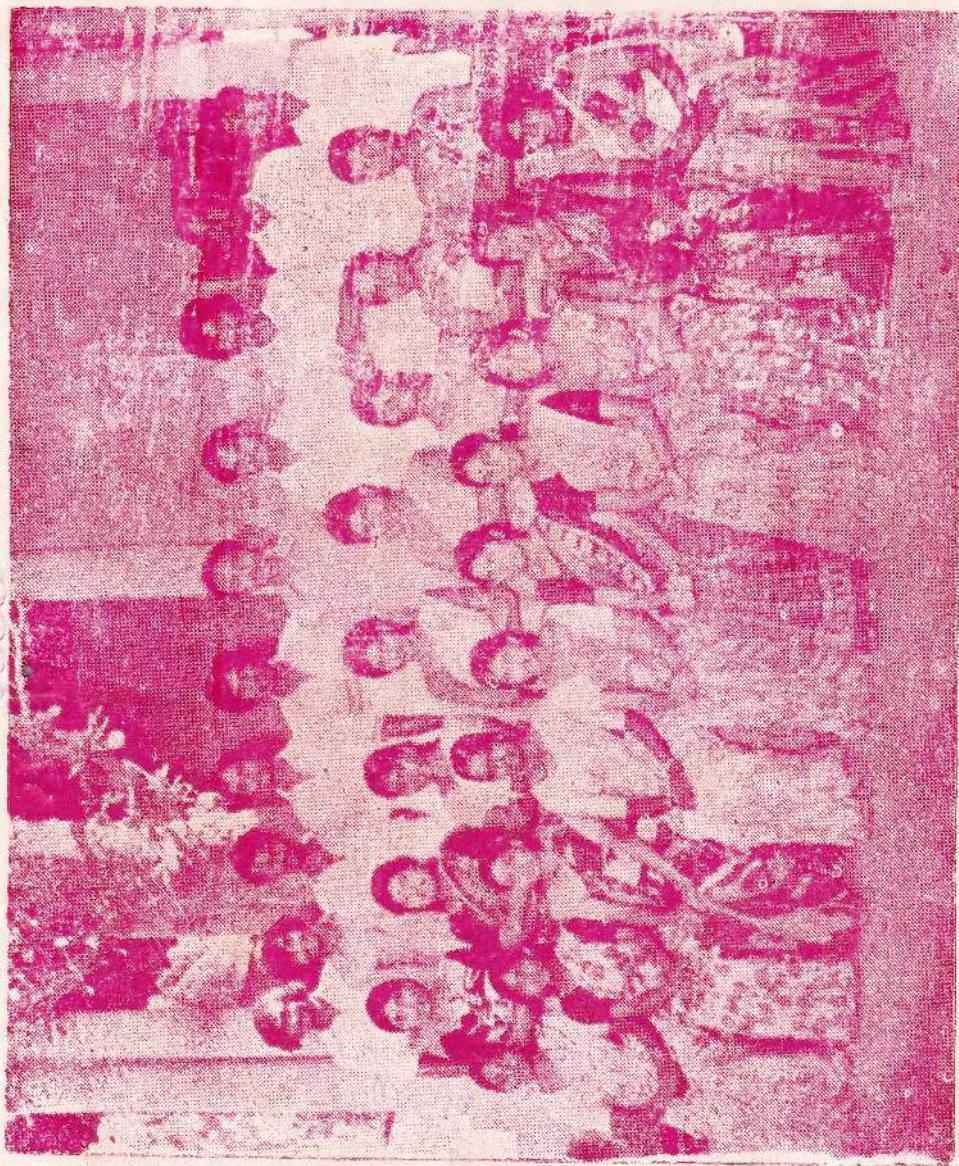
With the best Compliments

From:



Brown & Co. Ltd.

JAFFNA.



1ST YEAR STUDENTS
1980

2ND YEAR STUDENTS
1980



ஸங்கணம் புரம் ஓளங்கும்

అస్టర్. ఎస్. లెన్డురిత్తుమిపి

கல்லூரி உப அதிபரும்

வட இலங்கை சுதேச வைத்தியசபை காரியத்திலிரும்

உண்ணு இலக்கண சிகிச்சை, மிகப் புரதன தித்த வைத்திய முறையாகும் இப் பொழுது மீண்டும் அது ஒரு விழ்ஞான அடிப்படை உத்தரவாதம் பெற்று ரூசிய நாட்டு விருத்து இங்கு வந்துள்ளது என்று தான் இந்திய ஆயுள்வேத வைத்தியசங்கத்தின் அழைப்பை ஏற்று கல்விக் கற்றுவா சென்றபோது பல இந்திய டாக்டர்கள் என்னிடம் கூறினர். உண்ணு வீரதம் அஸ்லது இகைக்கன சிகிச்சை பல நோய்களுக்கான ஓர் சிகிச்சை முறையாக நெடுங் காலத்திற்கு முன்னரே எகிப்து, இந்தியா, சிரீஸ் ஆசிய நாடுகளில் மழுங்கி வந்தது. வரலாற்றிற்கு முந்தின புராதன காலத்திலே மக்கள் இந்த முறையைக் கடைப்பிடித்தனர் என்பதற்கான சான்றுகள் கிடைத்துள்ளன. எம் வீட்டு வஜர்ப்புப் பிராணிகளின் உடல்நலம் கெட்டால் அவை உடல் சீரடைவது வரை தாமகவே உணவுக்குத்துவை நிறுத்தி விடுவதை நாம் அவதானிக்க முடியும்.

சித்த ஆயன்வேத முறைப்படி உண்ணவிரத சிகிச்சை பண்ணென்றும் காலமாக பழக்கத்திலிருந்து வருகிறது. உடலிலிருந்து முதற் கண் நக்கப்பொருள்களை அகற்றுவதற்கான ஒருமுறை, உண்ணு நோன்பு: அதைத் தொடர்ந்து, பின்னர் நோயைத் தீர்க்கப் பலவேறு மருந்துகள் கொடுக்கப்படுகின்றன. உண்ணு நோன்பு, யோகப் பயிற்சிலும் ஒரு அம்சமாகும். பதினெட்டாம் நூற்றுண்டில், மால்கோ பல்கலைக்கழகப் பேராசியர்களான பி. வெளியமனேஷ். ஐ. ஸ்பாஸ்க்கி ஆகியோர் பலவேறு வகையான நோய்களைத் தீர்ப்பதில், “பட்டினி சிகிச்சையின்” பல்கள் குறித்துப் பல பரிசோதனைகள் நடத்தி வெற்றி பெற்றனர். வளர் சிறை மாற்றக் கோளாறுகள். குறிப்பாக, கொழுப்புப் பொருளின் வளர் சிறை மாற்றம். பல இரத்த ஓட்டதோட்டுகள், நுரையீரல் ஆஸ்த்மா, தோல் வியாதிகள் ஆகியவற்றைக் குணப்படுத்துவதில். கட்டுப் படுத்தப்பட்ட உண்ணவிரத முறை அளிக்கும் பயன்கள் குறித்து, சோவியத் மருத்துவரான என் நார்பகோன் தனது ஆய்வுக் கட்டுரைகளில் விளக்கமாக எழுதியுள்ளர். முன் சிறுகுடல் வளைவு இரைப்பை ஆகியவற்றில் உள்ள புண்களை ஆற்றுவதில் அப்படிப்பட்ட உண்ணவிரத சிகிச்சையின் வெற்றிகள் பற்றி, பேரவை உறுப்பினராலே ர. பாகுவேல் பரிசோதனைகள் நடத்தி வெற்றி கண்ணள்ளார்.

தற்போது இந்த முறை, பல்கலைக் கல்லூரிகளிலும் கடைப்பிடிக்கப்படுகின்றது. தோல் சம்பந்தப்பட்ட வியாதிகளுக்கு இம் முறையில் பாட்டின்லும் பாப்ளகிலைக் கழக வைத்தியக் கூடம் வெற்றிர்க்கமாகச் சிகிச்சை ஆளித்து வருகின்றது. மேலும் சிலவைகை மணக்கோளாருகளுக்கும் குறிப்பாக ஆரம்ப நிலையில் உள்ள மனோ நோயாளர்களுக்கும் இலக்கன சிகிச்சைசுமல்ல பரிகாரம் காணலாமென ஆராய்ச் சியாளர்கள் நம்புகின்றனர். உ.த.ம். உடலில் எவ்வித நோயும் இல்லாத போதும் கூட தாங்கள் நோயுற்று இருப்பதாக அச்சமுறுவோர் தனிமையையிட்டு பீதி கொள்வோர் கூட்டமாக மக்களைக் கண்டு கூச்சமடைவோர் இருட்டு, தொற்று நோய், கூர்மையான பொருட்கள் முதலியவற்றை இட்டு தேவையின்றி அச்சம்கொள்வோர் ஆகியோருக்கும் இலக்கன சிகிச்சை ஓர்மாமருந்தாகும். எனினும் சீரான மருத்துவ மேற்பார்வையிலேயே, இந்த முறையைக் கடைப்பிடிக்க வேண்டும். இவ்வைகை சிகிச்சை அளிக்கப்படும் நோயாளிகள் வைத்தியக் கூடத்தில் தனிமையான 'அறைகளில்' வைக்கப்படுகின்ற நோயாளிகள் அவர் தம் உறவினர்கள் ஆகியோரது ஒப்புதலின் பேரிலேயே, இம்முறை கடைப்பிடிக்கப்படுகின்றது. முதலில் நோயாளிகள் எல்லாவகையான பிரிசோகளைக்

உட்படுகின்றனர். உண்ணு விரத சிகிச்சையை மேற்கொள்ளுவதால் நோயாளிகளுக்கு எவ்வகையான பாதிப்பும் ஏற்படப் போவதில்லை என்பதை உறுதி செய்த பின்னரே இந்த சிகிச்சை முறை தொடங்கப் படுகின்றது. ஒவ்வொரு நோயாளிக்கும், எந்தெந்தாட்கள் உண்ணுகின்றான்பு மேற்கொள்ளப்பட வேண்டும் என்பது, அவரவரது நோய் உடல்நிலை, ஆகியவற்றைப் பொறுத்து நிர்ணயிக்கப்படுகின்றது. அந்தக் காலகட்டம் இருபது முதல் நாற்பது நாட்கள் வரை நீடிக்கலாம். உண்ணு விரதத்தை நோயாளிகள் கடைப்பிடிக்கும் பொழுது, அவர்களுக்கு எந்த மருந்தும் கொடுக்கப்படுவதில்லை.

லங்கண சிகிச்சை ஒரு மனிதனது நோயைத் தீர்க்க பயன்படுகிறது. இச் சிகிச்சை தொடங்கும் பொழுது நோயாளியின் குடல்பகுதி அங்கத்தும் முகவில் கழுவிலிடப்பட்டு நோயாளிக்கு குடிப்பதற்கு நிறைய நீரும் காலை வேளைகளில் நோயாளியின் உடம்பு இதமாக பிதித்தும் விடப்படுகின்றது. சிகிச்சையை மேற்கொள்ளும் நோயாளிகள் பெரும்பாலான நேரத்தை காற்றோட்டமான வெளிகளி வேலேயே களிகின்றனர். 3 - 7 தினங்களில் பசிஉணர்வு மற்றுது உணவின் வாசலையோ அல்லது உணவை பார்ப்பதோ அபர்களை பாதிப்பதில்லை. எனினும் உணவு குறித்த ஆசை எண்ணங்கள் மனதில் அசைபோடவே செய்யும். நோயாளி அந்தக்கையை எண்ணங்களில் இருந்து விடுபடாதிருந்தால் அவ்வெண்ணையே நோயாளியை மேலும் பாதிக்குமாக்கயால் இந்நிலையில் மருத்துவர்களும் உளவியல் சிகிச்சையாளரும் நோயாளிக்கு உதவுகின்றனர்.

ஆருவது அல்லது ஏழாவது நாளிஸ்தான் மிகக்கஷ்டமான அனுபவம் ஏற்படும் அப்பொழுதுதான் உடல் தனது உள்ளார்ந்துள்ள சக்தியை உணவாக பயன்படுத்த தொடங்குகின்றது. இந்நிலை குறுகிய கால அளவுக்கே நீடிக்கும். அதன் பின் னர் நோயாளிக்கு அவ்வளவு சிரமம் இருக்காது அவனது மன உணர்வும் பலமும் அதிகரிக்கும். அவ்விடமிருந்த பிரதான நோய் குறைபத் தொடங்கி, உடலின் சக்தி சேமிப்பு திரும்வரை இந்நிலை நீடிக்கும்.

30 அல்லது 35 தினங்களில் நோயாளி இந்த நிலையை அடைவார் இக்கால கட்டத்தில் நோயாளியின் நாக்கு சுத்தமடைந்து தோலும் ஒருவித இளங்கிகப்பட நிறத்தை அடைகின்றது. வாயில் உள்ள தூர்நாற்றம் நீங்கி அவனுர்கு தாங்கமுடியா பசி உணர்வு மேலிடுகின்றது. இந்நிலையில்தான் உடல் அடித்த முக்கியமான புணரமைப்புக்கு ஆயத்தமாகின்றது. இவ்வாரூஸ் உண்ணுவிரத சிகிச்சை மேற்கொண்ட நோயாளிக்கு பின்வரும் முறையில் உணவு கொடுக்கப்படுகின்றது. முதலில் நீர் கலந்த பழச்சாறு, படிப்படியாக நீர் சேர்காத தொடம்பழச்சாறும், அட்சின்றை சஞ்சி, தொடர்து மரக்கறி ரசம், (குப) இப்படியாக 30 அல்லது 40 நாளி, தான் வழக்கமான உணவு கொடுக்கப்படுகின்றது. இவ்விதமான விதரத்தை மேற்கொள்ளும் நாளில் நோயாளி மொத்த எடையில் சராசரி 15-20 கத வித எடையை இழக்கின்றார்

இந்த முறையில் 5 உயிரியல் அங்கங்கள் உள்ளன. முதலாவது நரம்பு மன்றலத்திற்கும் மூனைக்கும் பூரண ஒய்வு கிடைக்கின்றது. இரண்டாவது உடலில் இந்து நங்கப்பொருட்கள் நீங்கி உடல் சுத்தம் செய்யப் படுகின்றது. முன்றுவ பூர்வமாக வேகமாக நடைபெறுகின்றது. நான்காவது தீக்கக்கள் தீவிரமாக தாங்கவே புதுப்பிக்கப்படுகின்றது. ஜந்தாவதாக உடலின் எல்லா மண்டலங்களும் குறிப்பாக நாளியில் சுரப்பு மண்டலமும் ஒருவித தகைவு நிலைக்கு உட்படுத்தபடுகின்றது. இவற்றைப் போன்றே மூனையும் இச்சிகிச்சை காலத்தில் அட்சின்றை நங்கத்தங்களுமையை இழந்து புத்துயிர் பெறுகின்றது. காரணம் மூனையின் சக்தியை பெருமளவு பயன்படுத்துவது ஜீரண மண்டலமேயாதலால் உணவின்றி இருக்கும்போது அது நல்ல ஒய்வெறுவது இயற்கையே. இதுதான் நான் முன்னர் குறிப்பிட்ட உளவியல் கோவாறுகள் சிரடை வதன் அடிப்படையாகும்.

நூட்டு வேண்டும் சித்த வைத்தியம்!

கே. நடராஜா

(இம் வருடம்)

எமது நாட்டிலே கதேச வைத்திய முறைகளான சித்த வைத்தியம் ஆயுர் வேதவைத்தியம், யுனிவெந்தியம் என்பன தொன்மையிக்கன இவற்றுள் சித்த வைத்தியம் தமிழருடைய பாரம்பரிய முறை என்று கூறுவர். இன்றைய காலகட்டத் தில் சித்தவைத்தியம் என்பது ஒன்றில்லை என்றால் தனித்தன்மை பற்றிய சித்தர் கலை அடிப்படையில் ஆயுர் வேதக்கதையே கொண்ட கட்டமைப்பே என்று அறிஞர் சிவர் கூறுகின்றனர். பல்வேறு காலகட்டங்களில் எழுதப்பட்ட வாக்டம், பராராசகேகரம் செகராசகேகரம் போன்ற மருத்துவரூல்களே எமது நாட்டில் சித்த வைத்தியத்திற் கான பொக்கிசங்களாக கருதப்படுகின்றன.

இவ்வாறு சித்தர்களால் வளம் படுத்தப்பட்டதாக கூறப்படும் மருத்துவமுறை வெகு காலமாக குரு-சீடவழி முறையாகவே மக்கள் மத்திக்கு பயன்பட்டது. இவ்வாறு செடுக்காலமாக பயன்பட்ட மருத்துவமுறைக்கு ஒருசிலரே பிற்காலத்தில் நூல் வடிவம் கொடுக்கும் வந்தனர். இந்தக்கைய நூல்கள் தமிழ் சமூலகிருதம் ஆகிய இரு மொறிகளிலும் தோன்றின. சமூலகிருதத்தில் நீதியானந்த சித்தரின் “ரசரத்தையும்” சோமநாதரின் ரசேந்திரா குடாமணி’’ ரவிகுப்தாவின் “சித்தசாரம்வறித்” சாரங்கதார சம்ஹித்’’ என்பனவற்றைச் சிறப்பாகக் குறிப்பிடலாம். பாதரசம், கெந்தகம் முதலான கணிப்பொருள்களைப் பயன்படுத்தி வடிகட்டுதல் தாழ்தல் போன்ற இராசாயன செய்முறைகள் மூலம் தயாரிக்கப்படும் இரச மருந்துகள், குளிகைகள் பற்றி எடுத்துரைக்கும் முதலாவது வட்மெடாழி நூல் ‘‘சாரங்கதார சம்ஹித’’ வாகும். இந்துலானது கி.பி. 1300 ஆம் ஆண்டளவில் ஏழுதி முற்றுப் பெற்றிருக்கலாம் எனக் கருதப்படுகிறது. சாரங்கதாரர் தாம் அறிமுகப் படுத்தியுள்ள இரசமருந்துகள் பலவற்றுக்கும் சித்தர்களே மூலகர்த்தாக்கனாவர் என்பதைக் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

தமிழிலே திருமூலர் முதலான பதினெண் சித்தர்களின் பெயர்களில் மருத்துவ நூல்களை இரு காணக்கூடியதாக உள்ளது. திருமூலர், அங்கியர், சட்டமுனி மச்சமுனி, கமாலமுனி, போகர், புவிப்பாணி, கொங்கணர், கருவூர், கோநக்கர், உரோமரிசி, யூதி, வரகுவி, சிவவாக்கியார், ராமதேவர், இடைக்காடர், சுகர், நந்தீசர்என்போர் இப் பதினெண் சித்தருள் அடங்குகின்றனர். இவர்களுடன் தேரையர், தன்வந்திரி, வாணமீசியா, சுந்தரானந்தர், காலாங்கிநாதர் போன்றேரின் பெயர்களிலும் தமிழில் மருத்துவ நூல்களைக் காணமுடியும். சித்த மருந்துகள் பற்றி எடுத்துரைக்கும் தமிழ்நூல்கள் மிகவும் எளிமையான கணிதத் நடையில் எழுதப் பெற்றுள்ளன.

தமிழிலே உள்ள சித்தர் மருத்துவ நூல்களில் பெரும்பாலானவை கி.பி. 16 ஆம் நூற்றுண்டிற்குப் பிற்பட்ட காலப்பகுதிகளில் எழுந்தன என கருதப்படுகின்றன.

இடங்களுக்கிடங்கள் கொண்டுசெல்லப்பட்டு, சித்தர்களால் பேணப்பட்டு, வளமாக்கப்பட்ட சித்த வைத்தியம் 20ம் நூற்றுண்டின் முற்பகுதியிலும் மக்கள் மத்தியில் மக்களோடு ஒன்றிவாழ்ந்த வைத்தியர்களால் வளர்க்கப்பட்டது. இவ்வைத்தி

யர்கள் நோயுற்ற மக்களின் இல்லங்களை நாட்டிசென்று பினிதோச்சும் பெருப்பணி செய்தார்கள். பரம்பரை பரம்பரையாக இப்பெரும் பணியில் ஈடுபட்டுவந்த குடும்பங்களை மக்கள் வழிபாட்டிற்குரியவர்களாக மதித்ததை மைது நாட்டிலும் காணக் கூடியதாக இருந்தது.

“மக்களுக்கு தொண்டாற்றுபவனே மசத்தானவன்” என்பது அறிஞர் வாக்கு இத்தகைய வாய்ப்பை கொடுக்கின்ற வைத்திய தொழில் இன்றைய காலகட்டத்திலும் சிறப்புடைய ஒரு தொழிலாகும். ஆனால் கால ஒட்டத்தினுல் ஏற்படுகின்ற சிதைவுகளில் சிக்கிக்கொள்ளும் சில வைத்தியர்கள் மக்களுக்கு தொண்டாற்றுவதை விடுத்து பண்தலை குறியாகக் கொண்டும், ஆடம்பரவாழுக்கையை எண்ணி போலித் தனமான நடைமுறைகளைக் கைக்கொண்டும் மக்களை மறந்து அழிவுப்பாதையை தெடிக்கொள்கிறார்கள்.

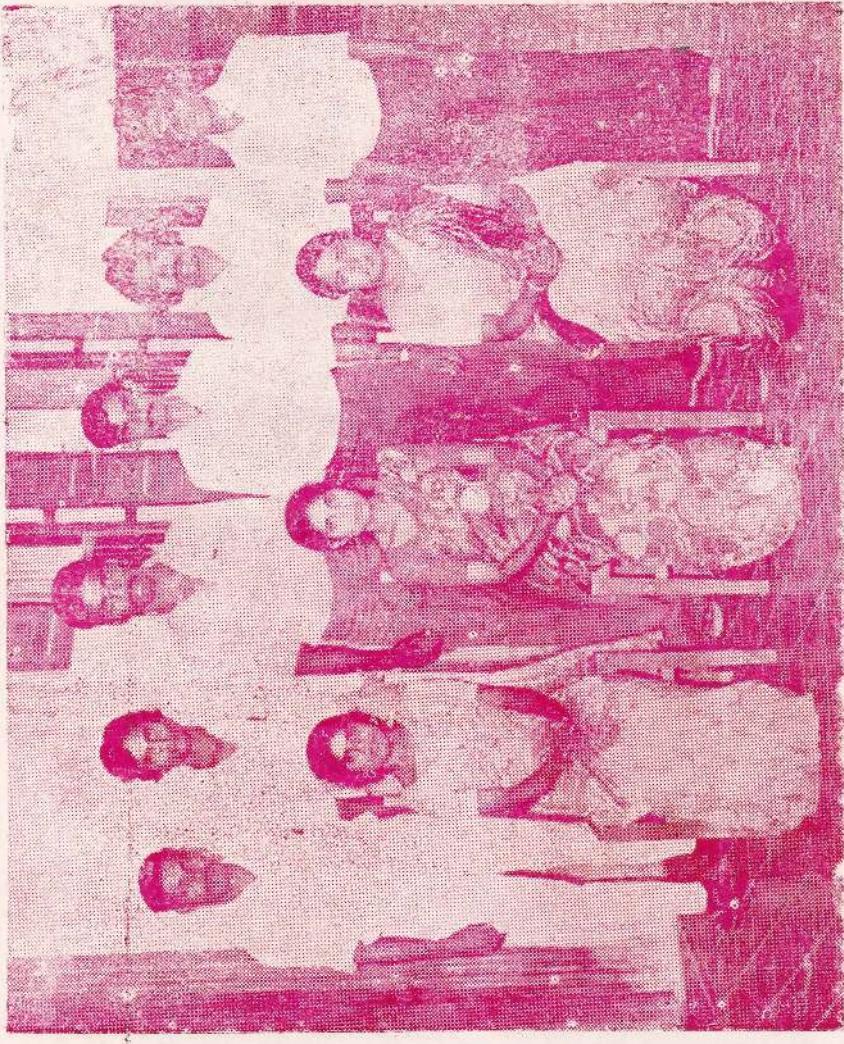
ஒரு நாட்டினுடைய வளர்ச்சியை அந்நாட்டின் தேசிய செல்வங்களின் வளர்ச்சியைக் கொண்டு என்பிப்பிடலாம் உதராணமாக 1949 ஆம் ஆண்டு விடுதலைப் பெற்ற சினிவில் அந்நாட்டின் தேசிய வைத்தியமான “அக்யூபங்சர்” (Acupuncture) வைத்திய முறை தொடர்ச்சியாக தூரித வளர்ச்சிக்கீற்று மேற்கூற்று வைத்திய முறைக்கு சமானமாக எழுந்தது. 1966 ஆம் ஆண்டு அந்நாட்டில் எழுந்த கலாச்சார மாற்றத்திற்கு பின்பு அந்நாட்டின் வைத்திய முறை மேலும் மெருக்ட்டப்பட்டது. கிராமங்கள் தோறும் ஒவ்வொரு இல்லங்களுக்கும் சென்று மக்கள் பினியறிந்து தீர்க்கும் மருத்துவ நடைங்களின் அந்நாட்டின் தலைவன் ஏற்படுத்தினான். வெறுங்கால் (BAREFOOT - DOCTORS) வைத்தியர்கள் சென் அட முக்கப்பட்டும் வைத்தியர்கள் இல்லங்கள்தோறும் சென்று மக்கள் பினிதீர்க்கும் பெருப்பணியில் ஈடுபட்டுள்ளனர். இவ்வாரூக வளர்ச்சி பெற்ற அந்த வைத்திய முறையைச் சீன்றைய உலக நாடுகளே வலிந்து தேடி ஒடுகின்றன.

எமது நாட்டிலும் 1958 ஆம் ஆண்டிற்குப் பின்பு ஏற்பட்ட தேசிய உணர்வீன் காரணமாக இன்று கடேச வைத்தியமுறை ஓரளவு வளர்ச்சிக்கின்று வருகிறது. இத்தகையுக்கு அரும்பணியாற்றிவரும் ஈழத்தின் முதலாவது கடேச வைத்தியக்கல் ஹாரி “யாழ் - ஸங்கா சித்த ஆயுள்வேத வைத்தியக்கல் ஹாரியாகுப். இக்கல்ஹாரி போன்விழா காணும் இவ்வேளையில் எமது கடேச வைத்தியத்துறை சென் ‘அக்யூபங்சர்’ போன்று உலகமக்களால் நேசிக்கப்பட்டுள்ள ஒரு காலத்தை எண்ணி, அதற்கான சமீதாயத்தை அமைக்க எண்ணி நாம் அயராது உழைப்போமாக;



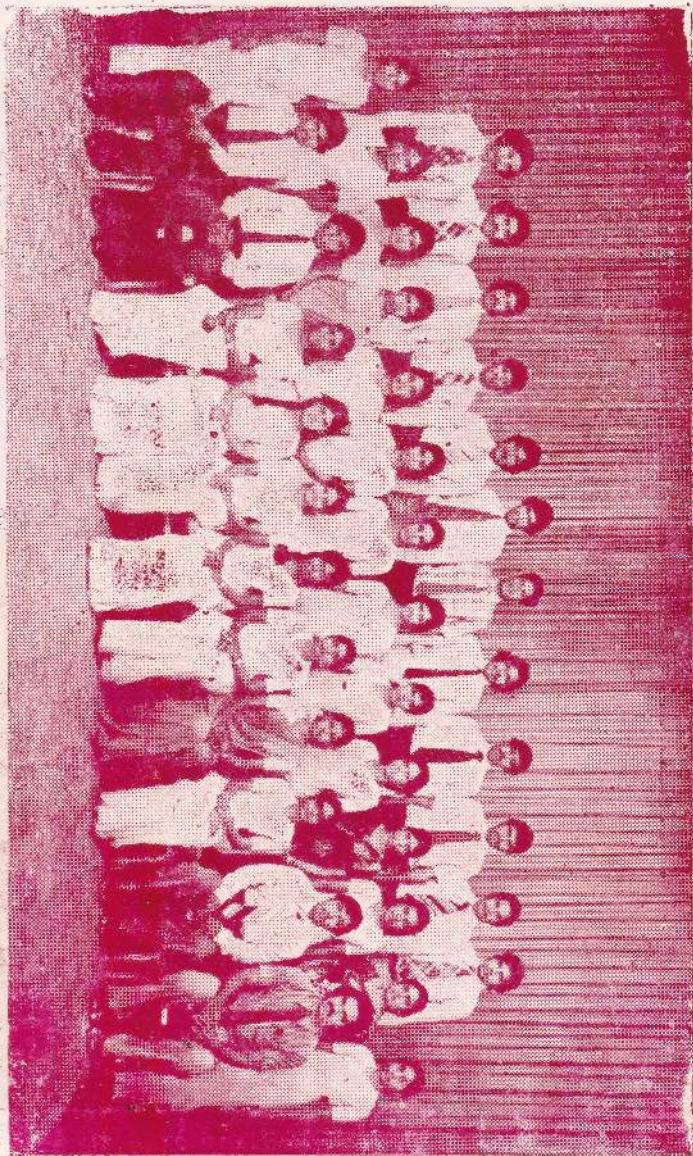
நல்லுணவை அளந்தெடுத்து அருந்துபவனுக்கு
ஆயுள் விருத்தி உண்டாகிறது.

Students Representatives L.A.M.C. Jaffna 1980



FINAL YEAR STUDENTS

1980



Fore Excellant

PHOTO STAY COPIES

VISIT:

MAHARAJAH INVESTMENTS Ltd.

122, K. K. S Road - Jaffna.

PHONE: 8267

With the Best Compliments From:

VISIT

□() REFINE & Co. ()□

47, GRAND BAZAR
JAFFNA.

SPACE DONATED BY:

Joy Hardware Stores

No. 214, K. K. S. Road - Jaffna.

With Best Compliments From:

HOSTESS LTD.

A. K. S. & SONS

JEWELL HOUSE

JAFFNA.



ரூயல் டிஸ்பென்ஸரி

PHONE 397 JAFFNA

With best Compliments from:

New City Hardware Traders

GENERAL HARDWARE MERCHANTS

3, Thanankilappu Road
CHAVAKACHHERI.

Telephone 232

WITH BEST COMPLIMENTS FROM

DEVI JEWELLERS

Jeweller & Gem Merchants

131, Kasturiar Rd.
JAFFNA

With the Best Compliments From:

NATHAN'S

17, Modern Market,
JAFFNA.

PHONE: 7540

BEST WISHES FROM:



அண்ண தொழிலகம்

இனுவில் தெற்கு - இனுவில்

தொலைபேசி: 7413

கிளை: இல. 1, மத்திய சந்தை
சள்ளுகம்.

With Compliments From:

DURAIAPPAA PATHAR GOPALASAMY

Jeweller & Gem Merchant

82/5, Kasturiar Road. - JAFFNA.

PHONE: 270

With Best Compliments From:

ஐ. பிடியகன் ஐ. தயாரித்த உடைன் ஐ. காம்புசு அமான்கனுக்ரூ

● (SVP) சீவம் ●

14 A, மின்சாரநிலை வீதி,
புதிய சந்தை, யாழ்ப்பாணம்.

தொலைபேசி: 7423

BEST WISHES FROM;



CEYLON INDUSTRIAL ENGINEERING WORKS

158. STANLEY RD.
JAFFNA.

T'phone: 7426

T'grams: 'PUMA'

With Compliments From:

BATTARY REPIARS OF NORTH
AGENT FOR DAGANTE BATTARY

★ THURAI & Co. ★

23/3, STANLEY RD. JAFFNA.

WITH BEST COMPLIMENTS FROM

Importers and Distributors of Motor Spares

● VIJITHA MOTORS ●

43, Stanley Rd. JAFFNA.

T'phone: 7735

With best Compliments from;

★ MANIAMS TEXTILE ★

No. 16, New Market
JAFFNA.

T Phone: 7545

அயிரிதுவல்லி

வைத்திய கலாநிதி வ. சிஸ்பிரகாசம், ம. ஏ. எம் (இலங்.)

ஸ்ரீமரோக விசேஷவத்தியர் (சித்தி)

விரிவுரூபாளர், யா / லங்கா சித்ததூயுரவேத வைத்தியக்கள் ஹபி

~~~~~

ஆச்சரியப்படுவிற்களா? இப்பெயர் கதை காவியத்தைக் குறிப்பிடுவது அல்ல. சாதாரணமாக எங்கும் காணக்கூடிய ஒருவகைத்தாவரத்தின் பெயராகும். கொடி இனத்தைச் சேர்ந்த இது மனற்பாங்கான இடங்களில்வளர்வது, மரங்களைப்பற்றி படர்வது, விழுதுடன் கூடியது. மருந்துவகைத்தாவரங்களில் ஒன்றாகும். இக்கொடித் தண்டு 1/2 தொடக்கம் 2அங்குலசுற்றளவுள்ள துண்டுகளாக மருந்துக்கடைகளில் விற் கப்படுகிறது. இதன்டுலையை நெருப்பணவில்வாட்டிக் குழந்தைகளின் கபக்கட்டிற்கு உச்சியிலும் நெஞ்சிலும் போட்டுவைப்பது தாம்மார்களின் வழக்கம்.

அடா சீந்தியதான் குறிப்பிடப்படுகிறதென்பீர்கள் உன்மைதான். தாம்மார் களின் பாவளியிலிருந்து அனேகருக்கு சீந்தியில்பற்றித்தெரியக்கூடியதே. ஆனால் மேற் படிப்பெயர் கருத்துச்செறிவுள்ள அளகாவபெயராகப் பொருந்துகிறது. இன்னும் இதற்கு அழுதவல்லி, சோமவல்லி, அமிர்தக்கொடி, சூண்டவில் என வேறுபலபெயர்களும் உண்டு இச்சீந்திலானது பொற்சிந்தில், நற்சீந்தில் ( சீந்திலின் சிறப்புக்கருதி நற்சீந்தில் என அழைக்கப்படுகிறது ) எனஇருவகைப்படும். பேச்சீந்தில்என வோரோகுஇனம் உன் டென்றும்கூது கருடன் கொல்லவ என்றும் குறிப்பிடப்படுவதுண்டு.

விசேட அம்சங்கள்: இப்பார்தம் கைப்புச்சவையைக்கொண்டது. பிரிவுத்தன்மையில் ( விபாகம் ) காரமாக மாறுகிறது. இதைத் தொடர்ந்து பாவித்துவருவதால் குறிப் பிட்ட இச்சவையாதியனவற்றிற்கு வரக்கூடியதான் வாதக்குணம், சர்ரதாதுக்கள் வறால், இரத்தக்குழாய்களில் நீள்மீட்சிக்குறைவு ஆகியவைகள் உண்டாலும் மேலும் இதற்கு இருந்தியலம், தாதுப்பலன், புலன்களுக்குத் தெளிவுஅமைகின்றன. இவை இதன்விசேடாம்சங்களாகும். அசிந்தியம்: சீந்திலுக்கு மேற்காட்டிய சிறப்பியல்புகள் இதற்கியல்பாயுள்ள உங்களவிரியம் பிருதிலி புதியகுணத்தினால் மட்டும் அன்றி சிந்தனைக்கு அப்பாறப்பட்டதான் அசிந்தியத்தினாலும் அமைகின்றது.

அமிர்தம்: அமிர்தம் உயிர்காக்கும் வன்மையுடையது. தேவர்கள் அமிர்தம் உண்டு நெடிது வாழ்ந்தார்கள், என்பது புராணம். நம்மவர்கள் மூலிகைகளுள் உயர்வான மூலிகையாக சீந்திலைக்கையான்டு அமிர்தம் கண்டார்கள். இதீங்

“போந்திடு மிந்த மூலி புவியினி ஒள்ளதான்

வாய்ந்திடு மூலிகட்டுள் வானமிர் தென்று ரோப்பர் என இருபாலைச்செட்டியாரின் வைத்தியப்பாடல் உணர்த்துகிறது.

நன்கு மூற்றிய சீந்தில்தண்டுகளை வெட்டி தோல்போக்கி இடித்துநீரில்டுட்டு ஒரு நாள் வெயிலில்வைத்து மறுநாள் அடியில்படிந்தமாவை இடித்து உயர்த்துவதே அமிர்தம் என்று அழைக்கப்படும்.

கைப்புச் சர்க்கரை: மதுமேகம் என்றும் சர்க்கரை இழிதல் வியாதியில் சர்க்கரைக் குச் சர்க்கரையாக அதாவது சத்துப்பொருளாக தித்திப்பின் திவ்விய அமிர்தமாக சீந்தில்மா பயன்படுகிறது. இனிப்புக்குப் பககச்சவை கைப்பு என்பர். இனிப்பைப் போக்க இக்கைப்புடைய மா ( அமிர்தம் ) உபயோகிக்கப்படுவதால் அமிர்தசற்

தனர் என்று கைப்புச்சர்க்காரைன் முடிவில் போகப்பெறுகிறது. இதுவே வடமொழியில் குடும்பத்தின் ஒரு பெருமை.

அதில்லிக்காடி யக்காரர் முன்டுட்டி திமிருலு மேகனோபத் (திருச்சா) மாண்பும் பொருள்களை

திருக்குமையில் தென்கால நிலை விடுதலை | இது என்பது தேர்மூடல்

இம்முவிகை தாம்பிரலோகச்சந்துகொண்டதென முதலைத்தியர்கள் கருதுகின்றனர். களிம்பில்லை இச்சீகம்பால் நரம்புகளின்மையெழுவதுடன் எத்தனையோபினிகளைக்கண்டிக்கும் ஏன்கிழுங்கள். எடுத்துக்காட்டாக,

କୋଣାର୍କ

சீந்தில் - சீந்தில் சர்க்கரைக்கு பயியத்துண்டும் தன்மையும் தாபத்தைக்குறைக்கும் குணமும் இருப்பதுடன் கிழுத்தனத்தைபோக்கி இளமையை உண்டுபண்ணி வியாடி தீர்ப்பதான் இரசூயன்குணம் நிறைந்துள்ளது. எனவேஇது காயசித்தினங்குதியாகக் கருதப்படுகிறது. இதனால் அமிரதசர்க்கரைஆதியர்ம் மருத்துக்கள் வைத்தியல்லாலில் பெருமைபெற்றாறு வருகிறதெல்லாம்.

ஒளை அதியும் மருத்தும் கலை நூல்களை விடுவதைக் கண்டு விரிவாக விடுவதை

நோய்தீக்கத்துக்கான ஒருஒலைவுடி அறங்கினவர்கள் மற்றிதாரு என்றுமிடுமே அன்றிபல்லூணவுடியுடனாக சேரும்பொழுது தனிக்கிறபுற்றமகுத்தாக்குமைகிறது. இதனால் பலனும்அடிகமாகும். சீர்த்தில் பற்றிக்குறிப்பிடும்போது மேற்கொண்ட கருத்துக்கொப்ப சங்கப்புலவராயிருந்த மருத்துவர் தாமோகரனார்,

‘நீதி நீர்கண்டம் தெறிசுக்குத் தேவனாய்  
மோந்தபின் யார்ற்தும் தலைக்குத்தில் (கீ.) என வலியுறுந்திக்  
கூறுவதைக்காணலாம்.

மருந்தும் அனுபானமும்; பலவிடைகளில் கண்டவரிகளித் தர்கள் ஆகவே இவர்கள் முத்தோட் ஷத்துவரிதியில் அநுபானங்களை மாற்றிமாற்றி, வியாதி களைக்குண்படுத்தும்கூடியென்று பெற்றிருந்தனர். இந்தஅடிப்படையில் சிந்திஸ்மாவுக்கு அதாவது அபிஃதசகரைக்கு பலவேறு அடிராஷ்டர்களை அமைக்க விவகாய பின் வரும் பாடல்களுமூலம் அவதானிக்கமுடிகிறது. இந்த அபிஃதசகரைமருந்துகளுக்கும் பொருந்தக்கூடியதாகும்.

“நன்றா தெய்வே வத்துதிற காகும் து , முடிகிடுமாகவ , சிவப்பிலிருந்து விர்த்தங்கருத்தை யோக்கும் படியு , கால்ரூபமிக்கப் பாகவ நிலுவறுங் கபததைத் தேவ்மதித்திக்கிழும் , பழுப்பி ஒலைகளில் காலங்களை நீண்ட கீல் வாய்வைச் சுக்காம்’

‘வாதரக்தம் தீர்க்கும் வளரா மணக்கெண்ணெய் கோது மலபந்தம் குளம்.’ ( குளம் - வெல்லம் ) ; பழுப்பி சிவப்பு பிரை , ‘சீந்திலெகுக்கிள்பாலித் தேவ்மிடுபத்தைத் தீர்க்குமல்லான் சிவப்பு பிரை மாந்தமொடு பாலர் கபமாறுமே . சீந்திலமர் நூற்றுமூன்றும் ११ இடம் சர்க்கரைகுத் திரும் தலைவா மதுமேசத் தீர்க்குமேன் வாகடத்தைத் சார்.’ சிவப்பு பிரை மாந்தமொன்றும் நூற்றுமூன்றும் ११ இடம் தைத்திய பாவகீஸ்க்கு:

தாமரைவித்து, தாமரைஅல்லி, ஆவரசபஞ்சாங்கம் வகைக்கு பத்து கழஞ்சோதிக்காய், வகவாசி, நற்சீரகம், சாதிபத்திரி, கராம்பு, எலம், அதிவிடயம், கோட்டம், குருசாணி, நன்னூரி, முத்தகாச, இலுப்பைப்படு நற்சந்தனைம். வணக்கு 1கழஞ்சைவித்து, பனுகு, அபின், (கஞ்சா) வகைக்கு 1கழஞ்சை. சீனி பலம (16கழ) இதன்மொத்தத்திற்கு சீந்துஇருக்க்கரை. பாகப்படிசெய்து பத்திரபடுத்தவும். திரும்நோய்கள்;

மேகம்இருபது, வெட்டை, கிரந்தி, நீரிழிவு, துன்மாங்கிலா, அடைப்பு, தேவரட்சி, புகைச்சல், உள்ளருக்கு, ஊள்ளருக்கி ஆய்வைப்பினிகள்திடும்.  
பொதுப்பாவணை;

சீந்தில்சக்கரை வகைக்கு 32கழுஞ்சு. அதிமதுரம், நெல்லிவற்றல், நெரிஞ்சில்லித்து, நிலப்பளைக்கிழங்கு சந்தண்ணதான், சன்னவங்கப்பட்டை, சீரகம், ஏலம், சாதிக்காய் வகைக்கு பெலம் (8கழு). இச்சுரணத்துக்குச்சமள்ளட கற்கண்டுருள்ளேர்த்து தக்க அனுபானங்களுடன் உட்கொள்ள மதுமேகம், வெள்ளோ, தாபம், தாகம் வரட்சி, இவை கண்டிக்கும். சர்ரயுஷ்டிய ஸ்டாகும்.

சித்தில்தண்டு கைஞ்சு. மல்வி, அடிமதிரம், சோப்பு, ரேஷாமொட்டு, தேசிப்பழக் குறத்தோல்வனக்குமுக்கு 1கழஞ்சு. குடிநீர்காசி கற்கண்டு கூட்டிப்பருகிவர வாதாக தம், மேசம், ஆவாதம், சரம், கபக்கடு, தூரப்பலம் ருணமாகும்.

அமிர்தசுந்தரரை 32கழ். கவிசாலைக்குருணம் 32கழ். சாதிக்காய், சாதிப்பத்திரி, மங்கி செம்பகமொட்டு, கடுக்காய்ப்படு, நந்தத்தனத்தூன், இவங்கப்பட்டை, சக்கு, ஏலம், குங்குமப்பு வகைக்கு 2கழ். தறகள்கூட சியாப்பு இத்தாழுக்கு சமள்ளை. பசுநெய் தாக்களவில்லிட்டு அனைத்தையும் பினித்துவிவுத்துக்கொண்டு நிறுத்தவிக்காய் பிரமாணம் காலை, மாலை உட்கொள்ள பிரமேகம். வெள்ளை திரும் பஸ்புபுஷி உண்டாகும்.

அயிர் தூமலக க்ஞை குலம்;

கிட்டில்க்கொடி, நெல்விவற்றால் வசைக்கு 50 பலம். சிமரத்தாழ்நீர் கிட்டு மரச்காலாகவற்றவைத்து இக்காயத்தில் நல்லெண்ணென்று 2 படியும் வேள்ளாட்டுப்பால் 2படியும்கூட்டி மேற்கூட கடுகுரோகணி, இவ்வகையில் தீவிரம், கடுக்காய், நெல்விவற்றால், தாண்டிததோல், கெளுஞ்சுதனாக், அதிமதும், பூண்டிசிறங்கு, திருமூடிவேர், கோளாக்கிமுங்கு, திராட்சை, செங்காங்கீர்க்கிமுங்கு, தாமரைக்கிமுங்கு, நன்னார்,

நிலப்புசளி, கொட்டிக்கிழங்கு, தீழகாய்நெல்லிவேர், வெட்டிலேர் வகைக்கு 4வராக ணெடை பால்விட்டரைத்துக், குழப்பிச்சேர்த்து மேற்குபதம்வடித்து சிரசில்பொருள்தி ஸ்நானம் செய்துவரா பித்தம், சிரரோகம், செனிரோகம், நேத்திரரோகம், உட்காங்க ஆகியவை நீங்கும்.

அமிர்தவல்லி நெய்:

சிந்திலதண்டு, வேப்பம்பட்டை, பேய்ப்புடோல் வகைக்குப் பலம் 10. குறிந்ர விட்டு 1 / 8 வற்றவைத்து நெய்படி கூட்டி பேய்ப்புடோல், விலாமிச்சம்வேர், மஞ்சள், மரமஞ்சள், அகில், சந்தணம், தேவாதாரு, பூலாகிழங்கு, கோட்டம், ஏலம், வகைக்கு கழி 2 கூட்டி தக்கபடி பதத்தில்வடித்து பலவீதம் உட்கொள்ள கரும்லஷம், சொறி, சிரங்கு, ரணம், படை, ஊரல் திரும்.

குறிப்பு - மரக்கால் - 2 படி ( 1 குறுணி )

உசாவு நூல்கள்:

மதுரைத்தமிழ்ச்சங்க வெளியீடு வைத்தியாசார சங்கிரகம், குணப்பாடம் பதாரித்த பஞ்சகுணமஞ்சரி, அஷ்டாங்க ஹிருதயம், அகத்தியர் வைத்திய காவியம் தேரையர் கூலங்கர்க்கம் திருவள்ளுவமாலை, வைத்தியரத்தினம்

அ. வி. இராசரெத்துஙம் அவர்களின் கைநூல்.



*Importers of*

*New & Reconditioned HONDA MOTOR CYCLES*

&

*Spare parts Etc.*

**T. Senathirajah & Sons**

20/4 Stanley Road

JAFFNA,

Telephone: 7192

சுகல பவுண் தங்க நகைகளுக்கு  
சிறந்த ஸ்தாபனம்

*Yappan Jewellers*  
64, Kannathiddy Road,  
JAFFNA.

சுகல மருந்துச் சரக்கு வகைகளுக்கும் தொடர்புகொள்ள  
ந. கெ. கைலைசுமியின்ஸீ அன் சன்ஸ்  
பெரியகடை,  
யாழ்ப்பாணம்

**G. S. Kailasampillai & Sons,**  
76, Grand Bazaar, — Jaffna.

Phone: 7135

அழகிய பவுண் நகைகள், தங்கப்பவுண், வைரங்கள்  
மாவற்றிற்கும்  
சிறந்த நகை மாளிகை

கே: என். எம். மீருன் கூகிப்  
கள்குதிட்டி — யாழ்ப்பாணம்.

போன்: 585

தரமான தங்க நகைகளுக்கு  
இன்றே விலையும்கையுங்கள்

ஞ. கிருஷ்ணசுமி & சன்ஸ்  
55, கண்ணுதிட்டி — யாழ்ப்பாணம்.

அன்பளிப்பு



\* ஸ்ரீ திருப்பதி ஏலன்ஸி \*

நக் 130, 4ம் ஞாக்குத் தெரு  
கொழும்பு

தொலைபேசி இல: 29676  
உரிமையாளர்:- R. திருவாதிரை

திருப்பதி ஸ்ரோட்ஸ்

மாணிப்பாம் வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

தொலைபேசி 788, 7119.

கல தங்க நககள் விரும்பிய டிசன்காவில் பெற்றுக்கொள்ள

GOLD HOUSE JELLER  
KANNARHIDDY.  
JAFFNA.

கல வகையான மேட்டார் உதிர்ப்பாகங்களும்  
சிறந்த விதாபானம்

POPULAR MOTOR STORES  
Stanley Road,  
JAFFNA.

ஆயுள்வேத வைத்தியக் கல்லூரியின்  
பொன்னிமா சிறப்புற எமது நல்லாசிகள்.

காட்சிக்கும் பலனுக்கும் சரிவருவதும்  
சமய அனுஷ்டானத்துக் கேற்றதும்

### திருக்கணித பஞ்சாங்கம்

பல உண்மைகளை முன்னதாகவே எடுத்துக்கூறி  
மக்களின் ஏகோபித்த ஆதரவைப்பெற்று முன்னணியில் திகழ்வது

**சோதிட மஸர்**

(இலங்கையின் ஒரேயொரு சோதிட மாத சஞ்சிகை)

வெளியீடு:

### திருக்கணித நிலையம்

மட்டுவில் - சாவச்சேரி.

With best Compliments from;

**JAFFNA ELECTRICALS**

6, Stanley Road,  
JAFFNA.

- ★ ELECTRICAL DEALERS,
- ★ IMPORTERS OF ELECTRICAL GOODS
- ★ ELECTRICAL CONTRACTORS

phone: 7743

With best Compliments from;

## *City Marine Services*

Repairs of all kinds of Diesel Engines

Prop. :-

K. K. SIVAKANGAI,  
25, BEACH ROAD,  
JAFFNA.

---

Dealers in: HARDWARE

### **COLOMBO TRADE CENTRE**

36, Stanley Road,  
JAFFNA

---

### **Murugan Turning Industries Works**

முருகன் ட்ரான்சிங் இஞ்சில்ஸியல் கார்பன்

SPECIALISTS OF ALL KINDS OF TURNING WORKS  
MOULDING OF WATER PUMPS & LAUNCH PARTS Etc.

43. STANLEY RD JAFFNA

## பண்டைய மருத்துவம் அழிந்தது என்க

வைத்தியமணி பே. பிவிப்ஸ் ச.நி.  
வ.இ.ச.வெ. சுப்பி உறுப்பினர்

ஆயிரம் ஆயிரம் ஆண்டுகளுக்கு முன்பாக கொடிகட்டிப் பரந்த பராராச சேகரன், செகராசசேகரன் அரசர்களின் அரசமதிப்பைப் பெற்ற எம் சிந்த மருத்து வம் இன்று அருகிக் கருகி வருவது ஏன்? இது சிந்திக்கத் தெரிந்த ஒவ்வொரு மணி தனது சிந்தயிலும் உதிக்கும் கேள்விகளில் ஒன்றாகும்.

இதை மிக நன்றாக்கமாக ஆராயப்போலில் பலவித உண்மையை இங்கு இன்று காணக்கூடியதாகவுள்ளது.

முதலாவது யாவராலும் எந்தாவிலும் எந்த ஒரு வைத்தியராலும் கையாளப்படுவது தேன். தேனை எடுத்துப்பார்ப்போம். தேன் என்பது யாவருக்குமே ஒரு அமிர்தம் போன்றது. இதன் அரும்பெரும் பெருங்குணங்களே அதிகம். இதனைக்கொண்டு மாற்ற முடியாத நோய்களே அரிதென்னாம். வாதரோ கிக்கும் சரி - பித்தரோகியான்றும் - கயரோகிக்குமே யிக்க சிறந்ததோடு அனுமான மாகும். மனித உடலுக்குத் தேவையானதை ஆக்கவும் - தேவையற்றவைகளை அகற நவும் வல்லது. தேன் - இருமல், சனி, தொண்டைக்கட்டு, அவியல் சரம், புண்பாடு கள், கிரகணி, சன்னிபாதம், குடல்புன் இவைகளையெல்லாம் மாற்றவல்லது. இது யாவரும் அறிந்த உண்மையாகும். தேனைப்பற்றிச் சொல்லப்போன்று நாளில் உயிர் நீர்ச்சரப்பு உள்ள மட்டும் சொல்லலாம். முதலில் தேனை உண்டு தேனினால் முடியாதவிடத்து வைத்தியசாலையை வைத்தியனை நாடினார்கள் பலர். தேனுக்கு நிகர் தேனேதான். ஆனால் இன்று இத்தனை மகத்துவம் பொருந்திய தேனினால் இன்று நோய்கள் தீரவில்லை - ஏன்? இன்று உண்மையான தேனே கிடைப்பதற்கிறது. நவநாகரீகமாக செயற்கைத் தேனைக் கண்டுகொண்டார்கள். தேர்ச்சிபெற்ற வைத்தியர்களாலும் கண்டுகொள்ள முடியாத அளவுக்குத் தேனைத் தேடிக்கொண்டார்கள். பணக்கட்டிப்பாளி, இத்துள்பாளி, அதற்கும் செயற்கை மெழுகு. எண்ணாமே கலப்படம். இவைகளால் மருந்தே பாற். இவைகளை எங்கள் பண்டைய மருத்துவம், அறிவுதற்குக்காரணமாகும். இப்படியே எமது மருத்துவத்தில் கஸ்தாரி கிடைப்பதில்லை. தரமான குங்குமப்பூ காணப்பதில்லை. இன்னும் பல பல.

இன்னும் சாதாரண ஒரு மருந்துப்பொருள் மினாகு. மினாகு இவ்வாறு கீட்டில்.

பத்துமிளகு கையிலுண்டானால்,  
எந்தப் பகையாளி வீட்டிலும் காப்பிடலாம்.

இது ஒரு பழைய பல்லவி. மினாள் குதுறுதிச்சுக்களை உற்றுக்கவனித்தால் வாயில் கடுசமும் உண்ண விரியமும் வயிற்றுள்கென்று தீவிரியத்தையும் வேதனு சாந்தியையும் அளிக்கிறது. இதை மேலைத்தேசத்தவர் கவனித்து தமது போசனத்துடன் நாகுக்காக மின்கைச் சேர்த்துக் கொண்டார்கள். இந்த மின்களினால் எந்த வேஷ்ட்திலும் ஆடமுடியும். இந்த மின்களினால் சீரண கத்தி வேண்டுமா? உண்டு உணவு சீரணமாக வேண்டுமா? பசிதீபனத்தை உண்டாக்கவேண்டுமா? விழுத்தை முறிக்க வேண்டுமா? அசீரண வயிற்றுப் போக்காக நிறுத்த வேண்டுமா? கிருமித தொல்லைகளை அகற்ற வேண்டுமா? இப்படி பல பல குணங்களைக் காணக்கூடியதாக

உற்றது. ஆனால் இன்றைய மின்கோ - நவநாகரீக மனிதன் மின்கையும் ஆக்கக்கண்டு கொண்டான். செயற்கை மின்கு பப்பாசி விதை - உலர்ந்த பப்பாசி விதை இதனால் வியாதி திருமா? வைத்தியம் பாழ்ப்படாதா? இந்தப் பரிதாப நிலை மாறுமா?

அன்று தொடக்கம் இன்றுவரை எந்த வைத்தியத்துறைகளிலும் இல்லாத ஒரு பாரம்பரியமுறை குழந்தைக்கு முக்கூட்டு மாத்திரை - குழந்தை பிறந்தபின் ஒரு ஒருவைத்தியனை நாடி கஸ்தூரி, கோரோசனை, குங்குமப்பூ ஆகியவற்றிலான முக்கூட்டு மாத்திரை. குழந்தையின் உடல் வளர்ச்சிக்கும் கிரந்தி முதலாய பலரோகங்கள் யாவற்றிற்கும் இன்றியமையாத முழுமூர்த்திகள் மும்மாத்திரை - இன்று அது கிடைக்கிறதா? கொடுக்கப்படுகிறதா - அப்படிக் கொடுப்பவர்களுக்குத்தான் இன்று உண்மையான உயிர்ச் சரக்குகள் கிடைக்குமா? முதிர்ந்த பலாப் பொருக்கிலான கோரோசனை - வெந்தயத்தையோ வேறு எனதையோ பயிராக்கி - கலர் ஊட்டி பதப் படுத்திய குங்குமப்பூ, இப்படியே செயற்கை முறையினாக்கிய கஸ்தூரி இவைகளினால் குழந்தை குணங்காறுமா, எமது பழமை வாய்ந்த மருத்துவம் இளமையடைந்து நிலைக்குமா?

மருந்துகளைத் தயாரிக்கும் அம்மி, குழனி, உரல், உலக்கை, செந்துரங்கள் பஸ்பங்களைத் தயாரிக்கும் அகல்சட்டி, முட்டி, முஞி குப்பி, அதகபாதாள யந்திரம் வாலுகாயந்திரம், ஜெயநீர்யந்திரம் இவைகளின் தொல்லைகளினால் விடுபட விரும்பினால் மனிதன் - மருத்துவர்கள்.

பண்ணைய மருத்துவம் பற்றில்லாமல் ஆனது. இம்மருத்துவம் ஒரு பாரம் பரிய சொத்து, பரம்பரைச் சொத்து இதை அழிய, மறையவிடாது கட்டிக்காப்பது அலில இலங்கைவாழ் வைத்தியர்களினாலும் கடமையாகும்.

அப்பிரிக செந்தாரம் செய்யவேண்டுமானால் நூறுபுடமிடவேண்டும். 1 புடம் இவைதற்கு எத்தனை விழுட்டிகள் தேவைப்படும். 10 விழுட்டி சேர்க்க எத்தனை நாள் எத்தனை சாணம் சேரவேண்டும். ஒரு வைத்தியனின் வாழ்நாளில் 50 புடங்கள் வரை இட்டு வைப்பதும் அருமையாய்விடும். அதை முடிக்க மகன்தான் வரவேண் டும் அப்பன் ஜம்பது புடமிட்டு வைக்க மகன் தனது காலத்தில் நாற்பது புட மிடுவான். பேரன் மிகுதிப்புடமிட்டு செந்தாரம் காண்பார். அப்பன் தொழிலை அப்பன் கற்றுக் காக்கதேடும் காலம் வந்தது. அப்பா செய்த செந்தாரத்தைக்கண்ட மகனின் வீரக்திமனப்பான்மை பண்ணைய மருத்துவத்தை அழிக்க உறுதினாயாயிற்று.

இத்தமருத்துவத்தை தனக்குப்பின் தன்வாரிசு. தன்மகள்தான் செய்யவேண் டுமென்றென்னினாலே தவிர அதை ஒரு விவேகியிடமோ? அதை உலகறியச்செய்து வளம்படுத்தி-விளம்பரப்படுத்த அன்றைய வைத்தியர் பரம்பரை உணர்ந்திருக்கவில்லை இதனால் தனக்குத்தெரிந்தவைகள் - தான் அறிந்தவைகள் தான்கையாண்டவைகள் மற்ற நவர்களுக்குப் பயன்படாமல் அவருடனேயே அழிந்து ஓழிந்தன பொருமை - எருமை ஓழித்தால் ஒற்றுமையுண்டு உய்வுண்டு. எங்கள் பண்ணைய மருத்துவம் பல்லான்டு காலம் அழியாது தழைத்தொங்குமென்பதில் ஜயமில்லை.

வளர்க் பண்ணை மருத்துவம் வளர்க், சமூத்து மருத்துவர்.

## இங்கெஸ்லாம் செல்வதற்கு யார் உள்க்கு விசா தந்தார்

ஜெகதேஷ் தர்மவின்கூர்

3ம் வருடம்

“சல்பொனெல்லா” குறுப் கிருமியே நி  
தந்து விட்ட காச்சலது  
நெருப்புக் காச்சலென எம்மைக் கொல்லிந்தே  
உனக்கேன் இந்த வீண் வம்பு சொல்லி வீடு  
சுகாதாரம் குறைவான இடங்களில் நீ வளர்ந்தாலும்  
நீரில் பல காலம் நீ சீவிக்க முடிந்தாலும்  
அழுக்கில் உண்ணினத்தைப் பெருக்கி நீ மகிழ்ந்தாலும்  
நாம் இருவர் நமக்கிருவர் என்பதை ஏன் மறந்தாய்?

மனித உணவோடு உட்சென்ற நீ அங்கே  
இனம் பெருக்கி மீண்டும் உன் பயணம் தொடர்கின்றுய்  
இரத்தத்தின் உதவியுடன் ஈரல், மண்ணீரல்  
என்கின்ற இடங்களைப் பார்த்து வரச் சென்றுயோ?  
இங்கெஸ்லாம் செல்வதற்கு யார் உள்க்கு விசா தந்தார்  
கள்ளப் பாஸ்போட்டில் களவாய் சென்றுயோ?  
ஓமான், ஈரான் என்றோயிரம் இடமிருக்க  
ஒடி ஏன் இங்கு ஓளித்திருக்கப் பார்க்கின்றுய்?

பித்தப்பையில் நீ மகிழ்வுடன் குடியிருந்து  
சிறுகுடிலின் நினைநீர்ப்பகுதிக்குச் சென்றங்கே  
அழற்சி, புன்னூதல் சிக்கல்களை ஏற்படுத்தி  
அநியாயம் செய்வதைப் பெற்றாக நினைத்து நீ  
மணமார மகிழ்கின்றுய் மனித உடலினுள்ளே  
வேலையில்லாமல் இன்று இளைஞர்கள் வாடுகையில்  
ஜோப்பாங்க் போம்துன்றி இந்த இவ்வசஜோப்  
உள்குத்தந்தவர் யார் சல்மோனெஸ்லா?

உன்நோயரும்பு நாட்கள் பத்துமுதல் பதினாற்கு  
நோயரும்பு காலத்தின் பின்தீ செய்கின்றுவெதனைகள்  
ஐயகோ யார் பொறுப்பார்ந்தேயே சொல்லிவிடு  
தலையிடி, பசியின்மை, குரவடைப்பு, இருமல்  
இத்தனையும் போதாமல் சுரத்துடன்நடுக்கமும் ஒருபக்கம்  
ஐந்தாம்தாளின் பின்சுஞ்ஜைமும்கூடி எம்மை  
எழுத்துநிற்க முடியாமல் படுக்கையில் போடுகின்றுய்  
இதுவெல்லாம் எமக்குநீ விடுவின்ற சவால்களா?

இரண்டாம் வாரத்தில் பிதற்றலை ஏற்படுத்தி  
முன்றும் வாரமதில் குடல் ஆவாழுடன்  
இரத்தமதை வெளியேற்றி நிலைகுவைந்து நிற்கின்றுய்  
ஜோர்மணிசின் எல்லையிலே திருப்பிள்ளைப் பு

திக்குத் தடுமாறித் தியைந்வது இனோவர்கள் போல்  
வைத்தியர்களிடம் உண்ணினம் காட்டிற்கின்றுய்  
ஒவ்வாண்டாய்ந் ஓராயிரம் இடம் போயும்  
இதன்பிள் மீட்சி உணக்கேது சல்மொவெல்லா?

தடுப்புதனைச் செய்யாதோரில் தானே உன்  
சாமத்தியத்தைக் காட்டி நீ நிற்கின்றுய்  
குடிநீரில் நீகிருந்தால் குளோர்வீல் மாஞ்சிருய்  
T. A. ஃ ஊரிக்கு வணரவிட்டே ஒடுக்கிறுய்  
வெல்டிங்கும் வயறிங்கும் உள்குத் தெரியாதே  
எப்படி எம் உடம்பில் நீ வெல்ட் பண்ணப்பட முடியும்?  
ககாதார முறையில் நாம் அவதானமாயிருந்தால்  
என்றே ஒருநாள் உரை ஓரம் போக்கிடுவோம்.

|                             |          |                  |           |
|-----------------------------|----------|------------------|-----------|
| ★ கதிரை                     | ★ மேஷ    | ★ வாங்கு         | ★ சிஂபோல் |
| ★ சினாஸ்                    | ★ பிளோஸ் | ★ ஜலகிரிம் கப்ஸ் | ★ ரேய்    |
| முதலியகவைச் வாடகைக்குப் பெற |          |                  |           |
| இன்றே வீழுயம் செய்யுக்கன்   |          |                  |           |



## "Beach Corner"

★ பிச் கோணர் ★

உரிமையாளர்: டாக்டர் திருமதி பேரின்பல்ஷுசுமி பரம்சோதிநாதர்

19, பிச்ரேட்  
ஷாப்பாஸ்ம்.

லங்கா சித்த ஆயுர்வேத வைத்தியக் கல்லூரி பொன்னிமூவுக்கு  
எமது உளங்களிந்த வாழ்த்துக்கள்  
  
சுலப ரோகங்கட்டும் தொடர்புகொள்க

அளிப்பு

Dr. N. பாலகிருஷ்ணன் D. A. M.

ஆவரம்காலி

பொன்னிமாக காலும் வங்கா சித்த ஆயுர்வேதக் கள்லூரிக்கு  
எமது ஆசிகள்



கல ஆங்கில மருந்து வணக்கட்கும் எம்மை நாடுங்கள்

## சென்றல் பார்மஸி

77, யின்சார் நிலை வீதி,  
யாழ்ப்பாணம்.

Central Pharmacy

77, POWER HOUSE ROAD.  
JAFFNA.

With the Best Compliments From:



## The Lanka Ayurvedic Medical Hall

Mullaithieu Road.  
ODDUSUDDAN.

Dr. B. F. Rajakumar. D. A. M.

Dr. Mrs. Jamuna Rajakumar. D. A. M.

Dr. Jeevanathan Nickolas. D. A. M.

மலர் யலர்க மறுமணங் கமய  
மருத்துவர் குலங் தழைக்க  
எங்கு நல்லாசிகள்



## ஆரோக்கியவாச வைத்தியசாலை

எந்தவித நோயானாலும் ஒருமுறை கலந்தாலோ சியுங்கள்.

அரசினர் அங்கிகாரம் பெற்ற வைத்தியர்கள்

வைத்தியாச்சாரி: வி. புஷ்பராணி  
Ayur. Dr. L. Pushparani  
D. A. M. & R. I. M. P. (Ceylon)  
Regd No. 6698

வைத்தியமணி: பே. பிலிப்ஸ் ச. டி.  
Ayur. Dr. Philips J. P.  
D A M & R I M P (Ceylon)  
S M. P. (India) Regd. No. 1205

ஏட்டுவீல் வடக்கு,  
காவத்தேரி. அங்காலை

வினா ஆயுர்வேத வைத்தியக் கல்லூரி பொன்னியாவுக்கு  
எழு மனமார்ந்த வாழ்த்துக்கள்



அன்பளிப்பு

**DR. V. S. PONNIAH** D. A. M.  
VALLABAMBIKAI DISPENSARY, KODIKAMAM.

கி. பி. 1069 - இல் தமிழ் நாட்டில் இருத்த  
இரு வைத்தியசாலை.

போகிரியர் கா. இந்திரயாஸர்  
யாழ். பல்களைக் கழகம்

தமிழ் நாட்டிலே செங்கற்பட்டு மாவட்டத்திலுள்ள திருமுக்கூடல் என்னும் இடத்தில் வெங்கடேசப் பெருமாள் கோயில் ஒன்று உண்டு. இக்கோயில் குறைந்தது ஒன்பதாம் நூற்றுண்டிலாவது அமைக்கப்பட்டிருக்கவேண்டும். என்று கொள்ளச் சாசனச்சாளர் கிடைத்துள்ளது. இங்கே கி. பி. 1069 இல் வீரராஜேந்திர சோழ ஞாலே பொறிப்பிக்கப்பட்ட கல்வெட்டு ஒன்று உண்டு. இதுவே உலகத்திலுள்ள மிக நீண்ட கல்வெட்டாகும். இதன் நீளம் 55 அடி. கோயிலின் முதலாவது பிரகாரத்தின் கிழக்குச் சுவரிலே 540 சதுர அடி பரப்பினை முடைய இடத்திலே இது பொறிக்கப் பட்டுள்ளது. அக்காலத்தில் கோயிலுடன் இணைத்துக் கட்டப்பட்டிருந்த வைத்தியசாலை ஒன்றைப் பற்றி இக் கல்வெட்டுச் சில ஆரிய தகவல்களைத் தருகின்றது 1.

ஆதுலசாலை (Hospitals)

வைத்தியசாலைகள் அக்காலத்திலே ஆதுலசாலைகள் அல்லது ஆதுரசாலைகள் எனப்பட்டன. திருமுக்கூடல் வெங்கடேசப்பெருமாள் கோயிலுடன் அமைந்திருந்த ஆதுலசாலைக்கு “ஆதுலசாலை வீரசோழன்” என்ற பெயர் கொடுக்கப்பட்டிருந்தது. இந்த ஆதுலசாலையிலே 15 நோயாளிகள் படுப்பதற்கு வசதி செய்யப்பட்டிருந்தது. பாய்களே நோயாளிகளுடைய படுக்கைகளாகப் பயன்படுத்தப்பட்டது. ஆதுலசாலையிலும், கோயிலிலும் பயன்படுத்தப்படுவதற்காக 2 காச கொடுத்து ஏழுபத்தைத் தந்துபாய்கள் வாங்கப்பட்டன.

ஆதுவர் (Patients)

நோயாளிகள் பொதுவாக ஆதுவர் என்றும் வியாதிபட்டுக் கிடப்பார் எனவும் அழைக்கப்பட்டனர். வீரசோழனால் ஆதுலசாலையிலே தங்கியிருந்த நோயாளி ஒவ்வொரு வனுக்கும் ஒருநாளைக்கு ஒருநாழி அரிசி உணவுக்காகக் கொடுக்கப்படுவதற்கு வசதி செய்யப்பட்டிருந்தது. அத்துடன், வெளியிடத்திலிருந்து தூயதீர் கொண்டு வந்து, அதிலே ஏரிசி, இலாமச்சம் ஆகிய வாசனைப் பொட்களைச் சேர்த்து அவர்களுக்கு கொடுப்பதற்காக ஒரு சேவகனும் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். நோயாளிகளுடைய நன்மைக்காக இரவு முழுவதும் ஒருவிளக்கு ஏரிப்பதற்கும் வசதி செய்யப்பட்டிருந்தது. வைத்தியர் சொல்வான்.

ஆதுலசாலையில் இருந்த நோயாளிகளுக்கும் பிற கோயில் பணியாளர்களுக்கும் கோயிலின் வேதக் கல்லூரியில் இருந்த ஆசிரியிர்களுக்கும் மாணுகருக்கும் வைத்தியஞ் சொல்லுவதற்காக ஒரு வைத்தியன் நியமிக்கப்பட்டிருதான். கி. பி. 1069 இல் இந்த ஆதுலசாலையின் வைத்தியனுக் குலப்பக்கத்து சவர்ணன் கோதண்டராமன் அல்வத் தாம பட்டன் என்ற பிராமணன் பதவி பெற்றிருந்தான். இவனுக்கு சம்பாமாக ஒரு நாளைக்கு மூன்று “குறுனி” (90 கலம்) நெல்லூம் எட்டுக் காகம் கொடுக்கப்பட்டன. அத்துடன் இவனுக்கு நிலமும் மானியமாக வழங்கப்பட்டிருந்தது.

சல்லியக்கரிய பண்ணுவான். (Surgeon)  
 இந்த ஆதுலசாலையிலே சத்திர கிகிச்சை அல்லது சல்லியக்கரியை (Surgery) செய்வதற்காகச் சல்லியக்கிரியை பண்ணுவான் ஒருவன் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான் வைத்தியஞ் சொல்வானுக்கு இருந்த அந்தஸ்து இவருக்கு இருக்கவில்லை. வைக்கியஞ் சொல்வான் ஒரு பிராமணன். பரம்பரைப்பறம்பறையாக அவன் முறைப்படி வைத்தியத் தைக் கற்றிருப்பான். சல்லியக்கிரியை பண்ணுவான் பிராமணனுக் குருந்திருக்க மாட்டான். நோயாளிகளுடைய புண்கள், நோயற்ற உறுப்புகள் ஆகியவற்றைக் கீண்டிச் சிகிச்சை செய்யும் பொறுப்பைப் பிராமணர் ஏற்றிருக்கமாட்டார். அத்துடன், சத்திர இக் காரணங்களுக்காக, சல்லியக்கிரியை பண்ணுவானுடைய அந்தஸ்துக் குறைவான நாளைக்கு ஒரு குழுவி (30கலம்) நெல் சம்பளமே கொடுக்கப்பட்டது. இவனுக்கு ஒரு நாளைக்கு ஒரு குழுவி (30கலம்) நெல் மட்டுமே கொடுக்கப்பட்டது.

#### பரிகாரம் பண்ணுவார். (Dispensers)

ஆதுலசாலையிலே பரிகாரம் பண்ணுவார் இருவர் நியமிக்கப்பட்டிருந்தனர். வைத்தியஞ் சொல்லுவான், நோயாளிகளுக்கு வேண்டிய மருந்துகளைச்சொல்லியதும் (Prescription) அவற்றுக்குத் தேவையான மருந்து வகைகளைப் பெற்று வந்து, மருந்து களை ஆக்கி நோயாளர்களுக்குக் கொடுப்பது இவர்களுடைய கடமையாக இருந்தது. அத்துடன் மருந்து வகைகளை அவித்துக் கொள்வதற்கு வேண்டிய விரகையும் இவர்களே பெற்றுவர வேண்டியிருந்தது. இவர்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட சம்பளம், சல்லிக்கிரியை பண்ணுவானுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட சம்பளத்தைவிட்டு கூடுதலாக இருந்தது. இவர்கள் ஒவ்வொருவரும் ஒருநாளைக்கு ஒரு குழுவி (30கலம்) நெல்லும் ஒரு காசம் பெற்றனர்.

#### பரிகாரம்பண்ணி மருந்திடும் பெண்கள். (Nurses)

நோயாளிகளுக்குப் பரிகாரம் பண்ணி (Attending), மருந்தேடுப்பதற்காக (Administering Medicine) இரு பெண்கள் நியமிக்கப்பட்டிருந்தனர். பரிகாரம் பண்ணுவார் செய்து கொடுத்த மருந்துகளை நோயாளிகளுக்குக் கொடுத்துப் பொறுவாக அவர்களைக் கவனிப்பது இவர்களுடைய கடமை. இவர்கள் ஒவ்வொருவருக்கும் ஒரு நாளைக்கு நான்கு நாழி (15கலம்) அரிசியும் அரைக்காசம் சம்பளமாகக் கொடுப்பது.

#### நாவிதன். (Baber)

ஆதுலசாலையிலே வேலையிலதற்கு ஒரு நாளிதழும் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். நோயாளிகளுக்கும், கோயிலின் வேதக் கல்லூரியில் இருந்த ஆசிரியர்களுக்கும் மாணைக் கருக்குக்கும் ‘வேண்டும் பணி’ செய்வது இனுடைய கடமை எனக் குறிப்பிடப்பட்டு உள்ளது; காதாரணமாக நாவிதன் செய்கின்ற பணியை விடச் சிறு சத்திர சிகிச்சைகளைக் கொடுத்தும் அவன் உதவியிருக்கலாம். பிறப்பட்ட காலத்திலே நாவிதர் இத்தொழிலியும் புரிந்த காரணத்தினாலே பரியாரி எனவும் பரிகாரி எனவும் அழைக்கப்பட்டுள்ளர். அவனுக்கு ஒரு நாளைக்கு நான்கு நாழி (15கலம்) நெல் சம்பளமாகக் கிடைத்தது.

#### ஈரங்கொல்வி. (Washerman)

நோயாளிகளுடைய உடுப்புகளையும் கோயிலின் வேதக் கல்லூரியில் இருந்த ஆசிரியர், மாணைக்கர் ஆசிரியோரது உடுப்புகளையும் கழுவிக் கொடுப்பதற்கு ஓர் ஈரங்கொல்வி (வண்ணுள்) நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். இவனுக்கு ஒரு நாளைக்கு நான்கு நாழி தெல் சம்பளமாகக் கிடைத்தது.

குவன், (P.M.A)

ஆதுலசாலையிலும் கோயிலிலும் பயணபடுத்துவதற்கு தேவைப்படும் மட்கலங்களைச் செய்து கொடுப்பதற்காக ஒரு குவன் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். இவனுக்குச் சம்பளமாக ஒரு நாளைக்கு ஒரு குறுணி நெல் வழங்கப்பட்டது.

திருமெய்காவல், (Watcher)

ஆதுலசாலையையும், கோயிலின் ஜனநாத மண்டபத்தையும் காவல் புரிவதற்காக திருமுக்கூடலில்வாழ்ந்த பேரையன்னபவன் நியமிக்கப்பட்டிருந்தான். இவ்வாறு திருமெய்க்காவலாக நியமனம் பெற்றிருந்தவனுக்கு ஒரு நாளைக்கு நான்கு நாழி நெல்லும் ஒருகாசம் சம்பளமாகக் கிடைத்தது.

ஆண்டோன்றில் இரும் மருந்து. (Annual Stock of Medicines)

நாற்பது காச செலவு, ஓர் ஆண்டுக்குத் தேவையான பிரதான மருந்து வகைகள் ஆதுலசாலையிலே வாங்கி வைக்கப்பட்டிருந்தன. அந்த மருந்து வகைகள் பின்வருமாறு.

1. பிராஹ்மியம் கடுப்பூரி-ஒன்று. இது மருத்துவ நால்களிலே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பிராஹ்மிய ரஸாயனமாக இருக்கலாம். எனக் கருதப்படுகிறது இதிலே 44 வகை பொருள்கள் சேர்க்கப்பட்டன. இம்மருந்து புத்தியைக் கர்ணமீப் படுத்தி களைப்பை நீக்கி ஆய்வீரை நீடிக்கச் செய்யுமென மருத்துவ நால்கள் கரும்.

|                        |                             |
|------------------------|-----------------------------|
| 2. வாச ஹரிதகி          | — இரண்டு படி                |
| 3. தசமூல ஹரிதகி        | — ஒரு படி                   |
| 4. பல்லாதக ஹரிதகி      | — ஒரு படி                   |
| 5. கஞ்சூரம்            | — ஒரு படி                   |
| 6. பலகோண்ட தெலம்       | — ஒரு தாளி                  |
| 7. பஞ்சாக தெலம்        | — ஒரு தாளி                  |
| 8. வசநாதியேரண்ட தெலம்  | — ஒரு தாளி                  |
| 9. உத்தம கர்ணாதி தெலம் | — ஒரு தாளி                  |
| 10. பில்வாதி சிரிதம்   | — ஒரு பதக்கு                |
| 11. மண்டுகேர வடகம்     | — 2000 (வடகம் - P.M.A)      |
| 12. திரவத்தி           | — ஒரு நாழி                  |
| 13. வியலை              | — 2000                      |
| 14. ஏநேத்தி            | — 2000                      |
| 15. தம்ராதி            | — ஒரு தாளியும் ஒரு பதக்கும் |
| 16. வஜ்ரகங்பவம்        | — ஒரு தாளியும் ஒரு பதக்கும் |
| 17. கல்யாண வவனம்       |                             |

( மேலும் இரண்டு மருந்து வகைகள் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளன. அவற்றின் பெயர்களை கல்லிலே வாசிக்க முடியவில்லை.) இத்துடன் ஒரு பதக்கு பதவின் நெடுஞ்செழியை புதைத்து வைக்கப்பட்டது. அப்படிப் புதைத்து வைக்கப்பட்ட நெடுஞ்செழியை புராணசர்ப்பிக்காகப் புதைக்கப்பட்டதாக குறிப்பிடப் பட்டுள்ளது. புராண சர்ப்பி என்பது பழைய நெய். புதைத்து வைத்து எடுக்கப்பட்ட பழைய நெய் மருந்துக்காகப் பயன்படுத்தப்பட்டிருக்க வேண்டும்.

இவ்வாரூப இக் கல்வெட்டின் மூலமாகப் பதினேராம் நூற்றுண்டிலே தமிழ் நாட்டில் எவ்வாறு வைத்தியகாலைகள் நடத்தப்பட்டிருக்க வேண்டும் என்பதைப் பெருமளவிற்கு அறிய முடிகின்றது. அந்த நூற்றுண்டுக்கு முன்னரும் பின்னரும் இருந்த நிலையை ஓரளவு அறிவதற்கும் இது உதவும்.

(1968/69 ம் ஆண்டு இளங்குடிர் இதழில் இருந்து எடுக்கப்பட்டது.)

---

போன்ற மாருக்கு எமது மனமுவந்த ஆசீகள்

## இலக்கமி பவான்

சௌவக ஜூராட்டல்

சிரதான வீதி, ஊர்காவர்றுக்கற்.

---

RELIABLE PEOPLE

FOR

QUALITY PRINTING

THANGARAJAH PRINTING WORKS

39/3, MAMIPAY ROAD - JAFFNA.

---

# AYURVEDA — REVIEWED

1925 — 1980

In ancient Ceylon, a system of Indigenous Medicine of a high order had prevailed. Pulasthia Munivar, an uncle of King Ravana was the Chief Preceptor of that system. King Ravana was himself reputed to be the author of several medical treatises such as "Arkaprakasa" "Naadi Vignanam" "Kawmari — Bhritiyam" etc.

In olden days, Royalty had lent its patronage to this system of indigenous medicine and the status of the Physician was very high, almost next to God. But, consequent to foreign invasions of Ceylon, the western medical system gained ascendancy over the indigenous system, which gradually deteriorated and reached a point of extinction. It did not, however, die, as a certain percentage of the population who had implicit faith in its curative qualities, tenaciously kept resorting to it. They believed that Ayurveda was capable of treating the whole man, unlike allopathy which treated merely the particular disease.

Dr. E. P. Rasiah J. P.



"Siddha Vaidya Pradheepam"

L. A. M. C.

In 1925, the late Dr. J. Bastiampillai, an illustrious son of Jaffna — a highly qualified Ayurveda Medical man founded the Lanka Ayurveda Medical College and Siddha Institute in Jaffna — perhaps the first national Teaching Institution to be started in Ceylon. It represented the people's voluntary efforts at imparting Siddha Ayurveda Medical knowledge by giving Institutional training to keen students and producing competent and qualified Siddha Ayurveda Medical Practitioners.

## Govt. Action

About the same time, some of the believers of the excellence of Ayurveda, kept agitating that the State should salvage Ayurveda from its static state and place it on its proper pedestal. Accordingly the then Govt. appointed a "Committee" to consider and report "on the ways and means to develop Ayurveda". In 1926, on the recommendation of this Committee an Advisory Board of Indigenous Medicine comprising of—The Hon. K. Balasingan, Sir. D. B. Jayatileka Hon. D. S. Senanayake, Hon. A. F. Molamure, Hon. A. W. de Silva, and Mr Donald Obeyesekera—were appointed. In 1929, at the instance of this Advisory Board a College of Indigenous Medicine was temporarily opened at "The Bower" in Cotta Road, Borella with about 70 pupils. In 1931, this College was moved to the present spacious site at Rajagiriya and the Hon. S. W. R. D. Bandaranayaka, the then Minister of Health, took steps to get the Indigenous Medical Ordinance No. 17 passed. Accordingly the College and Hospital of Indigenous Medicine became full-fledged Govt Institutions. With the enactment of Act No. 31 of 1964, "The Department of Ayurveda" was born. The Advisory Board was replaced by three separate Statutory Boards—

- 1 The Ayurveda Medical Council
- 2 The Ayurveda College & Hospital Board
- 3 The Ayurveda Research Committee

## Drug Corporation

In 1967, Mr. Wimal Nawagamuwa, a brilliant Civil Servant commenced officiating as Ayurveda Commr. He stream-lined the working of most Ayurveda Institutions and brought into being the Ayurveda Drug Corporation to import essential medicinal herbs and drugs.

Both Ayurveda and the Western system of medicine share the common ground in the use of medicinal herbs. While Ayurveda medicines are prepared mostly out of purified extracts and essences from herbs and purified minerals. It is said that the western medicines are prepared mostly out of purified extracts and essences from herbs and minerals. It is also said that the western medicines are put through nearly 246 quality control tests before being released to the chemists for sale and distribution. In Ayurveda too such quality control tests are desirable. A special Laboratory for quality control tests are likely to be installed at the Navinna Research Centre.

## Kaitadi Ayurveda Hospital

Consequent to the unceasing efforts of Dr S P E Innasithamby & Dr M S Sundaram the Govt Ayurveda Hospital at Kaitadi (Jaffna) was opened. The door could be thrown open now for experts and Research scholars to unravel the mysteries of the Siddha system of medicine propounded by our ancient Rishis.

### Congrats!

While the Govt has taken steps to confer university status to Ayurveda Teaching Institutions, it is heartening to find "The Lanka Ayurveda Medical College and Siddha Institute" in Jaffna — a purely private Organisation that had withstood the vicissitudes of time facing the storms and stresses, ups and downs for the past 55 years — celebrating its Golden Jubilee on a grand scale. I offer my congratulations to the organisers and wish their efforts all success.

Let us entertain the hope that more and more secrets will be unearthed from the mines of our ancient Siddhars' revelations so that the world's corpus of medical knowledge may be vastly enriched. Let ancient Ayurveda and modern allopathy, without any conflict move together in building up an integrated Medical system for the benefit of the National Health of a United Republic of Sri Lanka

With a full-fledged minister in charge of Ayurveda and with an earnest and enthusiastic Ayurveda Commr — Mr. P. B Wannanayaka, C. A. S. — Ayurveda will have a glorious future

# SIDDHA AYURVEDA & ITS OUTSTANDING FEATURES

(By Vaidya Jhothi Mrs. Rita Innasithamby)

Siddha Ayurveda is not dying as some would have us believe. Like the moon, it has merely waxed and waned in popularity due to periodical political changes. Although there is unanimity of opinion that we should develop Siddha Ayurveda, there appears to be diversity of views regarding the methods that we should employ.

## Suddha – Siddha

Some Physicians and admirers of the unalloyed, pure Siddha systems hold the view that Siddha Ayurveda is perfect and complete barring a few lost passages here and there and some interpolations.



tions that have crept in. They maintain that the texts, methods precepts and recipes cannot be improved upon, nor need they be subjected to any re-verification or modern scientific tests, euphemistically called "Research". They share with our ancients the view that since Siddha Ayurveda is the result of Divine revelations to Siddhars and practical observations by Saints and Seers, no doubt need be entertained about its truth or efficacy, but that it should be believed and accepted like a Holy Writ. Siddha Ayurveda, they say, is an age-old science. The principles propounded in its ages before, hold good even today. Properties and potency of medicines prescribed in it can equally benefit human beings in all countries. Selfless seekers of Truth, our Rishis and Sages have given us the principles of medical science realised through their efforts and experience, covering a large period of years. They have given eternal Truths out of their intuitive experiences. Siddha Ayurveda is, therefore, transcendental knowledge and need not be taken to a laboratory for fresh tests in modern crucibles.

## Modern View

This looks rather a conservative view and cannot be shared by everyone. In these progressive days when we have conquered space and reached the moon one should be free to test, check and cross check all axioms, truths, precepts etc. for one's own satisfaction. We belong to an enlightened age which "will not accept anything without proof and reject nothing without sufficient cause". To think that any science "particularly the one dealing with the live human organism" that is subtle and sensitive to the ever changing environments of time and space, science and civilisation -- can be static and be revealed once and for all -- does not appeal to modern minds, nor does it reflect maturity of reasoning wisdom and independence of thought.

The sages, who compiled the Truths to Siddha Ayurveda, themselves do not appear to have laid any claim to their finality. They were rather content to merely state the Truths they had discovered in their broad outlines, using their aphoristic style. In fact, Charaka has declared:

"...That their teaching is like the small quantity of seed-grains scattered by farmers, which though small in its quantity, is rich in potentiality and can produce abundant results"

With ancient texts as the basis and guide, the intelligent student of Siddha is expected to reap rich rewards by way of further expansion, elaboration and addition both in regard to details and principles that govern the reaction of human organisms in health and disease to Siddha Apurvesic treatment.

## Change

Change is the nature of the world, be it forward or retrograde movement, for, nothing can remain at a stand-still without getting stagnated. So, thoughtful and enlightened men - medical and lay - have from time to time proclaimed how best to rejuvenate Siddha Ayurveda.

## Special features of Siddha

Diseases that defied the treatment of Aushada Vaidiyas and had remained 'Incurables' have later become 'Curables' yielding to the treatments of the Rasa school of Physicians, who discovered the outstanding feature that every drug and herb increased in potency when combined with mercury and/or sulphur. Every preparation made by such combinations had become 'a sure cure-all.' like the proverbial philosopher's stone and this is no fantastic claim.

In such cases, tradition and revelation did not serve as limiting forces, but had given a liberty to launch upon fresh fields of conquest. It is in this spirit that every modern Siddha Ayurvedic student should persevere and practise. The last word on any science has not been said yet by anybody. On the other hand the Sages (I venture to think) expect you to advance in a fresh realm of knowledge and to expand the boundaries of science. Only by doing so will we be repaying our debt to Rishis and Siddhars of old.

The traditional theory of health and disease, the Panchabhuta theory of Doshas and the Rasa-guna veerya theory etc. etc. and its correlation to the qualities of body elements though simple, were comprehensive and covered the entire range of human physiology, pathology and therapeutics; yet, they were only the outlines and fresh advances can be discovered from time to time, as the powers of observation in man increased with advance of physical science. Thus the aim of medical science should be to find out and make use of the best methods of freeing humanity of disease and keeping them in perfect health. They should not be labelled Western or Eastern but should always be Universal.

### Pooling Knowledge

Medical science should have no barriers of systems, of civilization or cultures Eastern or Western. Medical treatment must be the common possession of mankind and as such, anything of value, anything which the systems old and new could contribute should be pieced together and placed at the service of suffering humanity. The heritage of India coupled with the modern discoveries of the West should produce a system universal in its application and general in its benefit to humanity. The time has come to pool all knowledge and crystallise them into a common system so that the glorious heritage of our fore-fathers, the cream of the indigenous system of medicine could reach its highest stage, viz. relieve humanity, irrespective of nationality or locality of the sufferer.

### Progress

With the attainment of Independence in Sri Lanka, the Sun of wisdom has begun to shine brightly and show to the world the ancient medical Truths and theories that could save mankind from suffering. Truth is truth by whomsoever it may be stated, whether by a Saint or Sage of old or a commoner of our time. Whatever truths or axioms or principles or postulates and logically demonstrated are worth one's consideration and trial regardless of who said or did it.

Some years back a proposal brought by the late Dr. G. Ovitigale the leader of the Physicians of South Ceylon. "that a full - fledged Minister should be in charge of Ayurveda" was strongly supported by Dr. E. P. Rasiah on behalf of the Physicians of North Ceylon and was passed unanimously. Yet, only now has the U. N. P. Govt implemented it and appointed The Hon'able Dr. Dharmasena Attygalle as the first Minister of Ayurveda in Sri Lanka.

It is hoped under his administration, Siddha Aruveda too would prosper as it did in the beginningless past and proceed from strength to strength into the eternity of an endless future.

## முகாந்திரம் சமூகசேவையின் கேந்திரம்

சுதேச வைத்திய முன்னேற்றப் பாதையில் முன்னிற்கும் ஈழத்தில், வடக்கே தமிழ் மருத்துவம் தழைத்தோங்குவதற்கென தன்னலம் அற்று அயராது தொண்டாற்றி வரும் சமூகத் தொண்டர் முகாந்திரம், ஈ. பொ. இராசையா அவர்களின் கடந்த கால் நூற்றுண்டுத் தொண்டுகளில் ஒரு சிலவற்றை இங்கு நாம் ஞாபகப்படுத்திக் கொள்வது சாலவும் சிறந்தது.

**“தோன்றிற் புகழொடு தோன்றுக அஃதிலார்  
தோன்றவில் தோன்றுமை நன்று”**

எனத் தெய்வப் புலவன் வகுத்ததற்கு இனங்க இவர்கள் கடமை உணர்ச்சியும், கண்ணியம் மிக்க செயலாக்கத்தினாலும், ஈழம் முழுவதற்குமே ஓர் உதாரண புருடராக விளங்கி வருகிறார்கள். யாழ்ப்பாண நகரின் கண்ணே சைவத்தின் செழிப்பு மிக்க வண்ணேர்ப்பண்ணை என்னும் பகுதி யில் கல்வியிலும், இறை பக்தியிலும், சமூகத் தொண்டிலும் மிக்க ஓர்குடும்பத்தில் உதித்தவர்கள்.

அரச சேவையை முடித்துக்கொண்ட சமயம் பொதுப் பணியில் வேகமாக ஈடுபடத்தொடங்கியதை அறிஞர்கள் அறிவார்கள். இவர்களின் நேர்மை, இறைபக்தி, பண்பு, ஆற்றல் இவைகளை உணர்ந்த ஆலய நிர்வாகிகள், ஆலய தர்மகர்த்தாச் சபைகளிற் பணிபுரிய வைத்திருக்கிறார்கள். கூட்டுறவு இயக்கங்களில் பணிபுரிய வைத்திருக்கின்றார்கள். உடல் நலத் துறையில் காசரோக தடுப்பு இயக்கம், சென். ஜோன் முதலுதவி இயக்கம், ஆகிய சேவைகளிலும் பணிபுரிய வைத்திருக்கிறார்கள்.

என்னரிய செயல் பல புரிந்து இனையற்று விளங்கும் இத்தகைய ஆற்றல், அனுபவம் மிக்க ஓர் தொண்டரை வட-இலங்கை சுதேச வைத்திய சபையில் 25 ஆண்டுகளுக்கு முன் முதன்முதலாகச் சந்திக்கவும் அவரின் பண்புகளை அறியவும் எமக்குச் சந்தர்ப்பம் கிட்டியது.

லங்கா ஆயுர்வேத சித்த மருத்துவக் கல்லூரியின் நிர்வாக சபை உறுப்பினராகக் கால் நூற்றுண்டுகளுக்கு முன்னரே பணிபுரியத் தொடங்கிய காரணத்தால், இக்கல்லூரியின் ஏற்ற இறக்கங்கள் யாவற்றிலும் இவர்களின் வாழ்வு இழையோடி உள்ளதைக்காண முடியும். இவர்களின் உடல், பொருள், ஆவி, சக்திகள் இக்கல்லூரியில். இரண்டிறக் கலக்கப்பட்டு வந்திருப்பதைக் காணலாம்.

196ம் ஆண்டு 31ஆம் இலக்க ஆயுள்வேதச் சட்டம் நடைமுறை க்கு வரப்பட்ட சமயம் நிர்வாக சபையில் இவர்கள் ஓர் உணர்ச்சிமிக்க

முக்கிய உறுப்பினராவர். இக்கல்லூரியின் எதிர்காலம் அச்சமயம் ஓர் முக்கிய திருப்பத்தில் தேங்கி நின்றது. ஒவ்வொரு முக்கிய திருப்பங்களி லும் சுகாதார அமைச்சர்பாற் சென்றும், பல சித்த மருத்துவ தூதுக் குழுக்களுக்குத் தலைமை ஏற்றும், இக்கல்லூரிப் பாதுகாப்புக்கும், வளர்ச்சிக் குரிய தீர்மானங்களை அவ்வப்போது மனுக்கள், தந்திகள் மூலம் அரசுக்கு அனுப்பியும் வந்துள்ளார்கள். இவற்றைத் தொடர்ந்தே இக்கல்லூரிக்கும் இக்கல்லூரியில் கற்றுவரும் மாணவர்களுக்கும் ஓர் அரசு அந்தஸ்து ஏற்பட்டது என்னாம். இச்சமயம் ஆயுள்வேத சபையினர் இவர்களை, மருத் துவர்களின் பதிவேட்டுப் பட்டியலிலும் பதிந்து கௌரவித்து, ஆயுள் வேத சபையிலும் பணிபுரிய அழைத்தார்கள்.

சித்த ஆயுள்வேத மருத்துவ வளர்ச்சிக்காக பல்வேறு கட்டுரை களை அவ்வப்போது பத்திரிகைகளில் வெளியிடப்பட்டதுமன்றி, பல வெளியீடுகளைப் பதிப்பித்து இலவசமாகவே விணியோகித்தார்கள். இவரின் இலவச வெளியீடுகள் கடல் கடந்த நாடுகளில் எல்லாம் பரவியுள்ளன.

தமிழ் பகுதிகளில் மட்டுமன்றி தென்பகுதிச் சிங்கள மருத்துவரி டையேயும் பெரும் செல்வாக்குப்பெற்றார். சிங்களமொழியில் உள்ள பேச்சு வன்மை, கேட்பவர்களிடை களிப்பையும், கைதட்டலையும் தரக்கூடியதாக உள்ளது.

கொழும்பு, களனியா, நுவரெலியா, வவுனியா ஆகிய இடங்களில் நடைபெற்ற சுதேசவைத்திய மகாநாடுகளில், சிறப்பு விழாக்களிலேல் லாம் சித்தமருத்துவர்களின் பிரதிநிதியாகவே அழைக்கப்பட்டிருந்தார். சுகாதார அமைச்சினால் நடாத்தப்பட்ட ஆலோசனைக் கூட்டங்களில் இவரது ஆலோசனைகள் முக்கிய இடம் பெற்றன.

யாழ்ப்பாண அரசாங்க அதிபர்களாக கடமையாற்றிய அரசாங்க அதிபர்களிடையே நம்பிக்கை உடைய ஓர் அன்பனாக மதிக்கப்பட்டார். அகில இலங்கை ஆயுள்வேத மருத்துவர்களின் சம்மேனன்த்தில் இவர்களது சேவை போற்றிப் பாராட்டப்பட்டதுமன்றி, ‘ஆயுள்வேத வைத்திய பிரதீபம்’ எனும் பட்டத்தை அளித்துக் கௌரவித்தார்கள்.

1974ஆம் ஆண்டு நடந்தேறிய 4வது உலகத் தமிழராய்ச்சி மகாநாட்டில் சித்த மருத்துவத்துறை மிக பிரபல்யமாகவும், பயனுள்ளதாகவும் அமைந்ததற்கு இவர்களே முக்கிய காரணமாகும். சம்மேனன்த்தின் 12வது வருட மலரில் குறிப்பிடும்போது “சம்மேனன அமைப்பாளர் முகாந்திரம் ஈ. பொ. இராசையா அவர்களது அயராத உழைப்பும் செயல் திறனும் இக்காட்சி சிறப்புற நடைபெறுவதற்குக் காரணமாக இருந்தன்” எனப் புகழாரம் சூட்டி இருப்பது இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது.

1975ஆம் ஆண்டு வவனியாவில் நடந்தேறிய “ மீலங்கா விஷ மருத்துவ சம்மேளனத்தின் 2வது மகாநாட்டில் உரையாற்றிய வவனியா அரசாங்க அதிபர், திரு. எஸ்.சிவஞானம் அவர்கள், “நன்பர் முகாந்திரம் ஈ. பொ. இராசையா அவர்கள் சித்த ஆயுள்வேத அபிவிருத்தி முயற்சி களுக்குச் சேவையாற்ற முன்வந்தது, இத்துறை மருத்துவத்திற்கு நல்ல ஓர் எதிர்காலம் இருப்பதை தெளிவுபடுத்துவதாகவும். அவர்களது சிந்தனைகள் வெற்றி அடைந்து வந்துள்ளதை தான் பல தடவைகளில் கண்டிருப்பதாகவும், இவ்விழாவின் சிறப்பும், அவரது சிந்தனையின் வெற்றியாகுமெனவும் கூறினார்கள்.”

அரசினர் ஆயுள்வேதக் கல்லூரியின் முன்னாள் அதிபர் பண்டித் வில்லியம் அல்வில் அவர்கள் குறிப்பிடும்பொழுது:-

“ Muhandram E. P, Rasiah indeed deserves the gratitude of all Ayurveda Physicians for having made known to the ordinary laymen the potential virtues of Ayurveda and as a cheaper method of extending Medical Service to suffering humanity to remote village areas, than the western system of medicine which would cost any Govt. a huge sum of money ”

என இவர்களின் சேவையைப் பாராட்டியுள்ளார்கள்.

எனவே சிறிதும் கூயநல நோக்கின்றி தனது வருவாயில் ஒரு பகுதியை சித்த மருத்துவ வளர்ச்சிக்கே ஈந்துவரும் ஏந்தலாம். ‘முகாந்திரம்’ அவர்களது தூய தொண்டினாற் களங்கம் காண்பவரோ அன்றைவரது புகழின் கண் அழுக்காறுற்று அயலிடத்தில் பழித்துரைக்கும் இழிபிறவிகளே.

“இன்ன செய்தாரை ஒறுத்தல் அவர்நானை நன்னயம் செய்து விடல்”

என்ற வள்ளுவன் நீதிக்கேற்ற குணமுடன் திகழ்ந்து வருகிறார்கள்.

கடமையுணர்ச்சிமிக்க முகாந்திரம் அவர்களது கண்ணியம் மிக்க செயலாக்கத்தினால், இந்நாட்டின் நாலாபக்கத்திலும் “மாதிரித்தொண்டினால்” விளங்கிவருவதொன்றே அவரளிக்கும் அழியாச் செல்வமாகும் என்பதை அகமகிழ்வுடன் அறியத்தருகிறோம்.

வாழ்க அவரது புகழ்; வளர்க அவர்தம் தொண்டு.

கதேச வைத்தியது முறையின் வளர்ச்சிப் பாதை . . . .

டாக்டர் திருமதி கி. தியாகரமுரு  
விரிவுரையாளர் வ. ஆ. வை. கல்லூரி

மருத்துவ உலகில் சரித்திர காலத்துக்குப்பட்டவற்றில் அராபிய இந்திய உரோம் கிரோக்க வைத்திய முறைகள் குறிப்பிடத்தக்கனவாகும். இவற்றில் இந்திய அராபிய முறைகள் மேலும் வளர்ச்சியுடன் காணப்பட்டன. அவை இரண்டும் வெவ்வேறு முறையில் வளர்ந்தவையாகும். கி. பி. 14-ம் நூற்றுண்டின் பின் ஆங்கில மருத்துவம் தொன்றுவதற்கும் இம் முறைகள் பெரிதும் உதவியுள்ளன.

இந்திய மருத்துவ முறையானது இன்றீஸ் இருந்து கி-ம் 6-ம் நூற்றுண்டுக்கு முன்பு வன்றயில் மிகச் சிறந்த முறையால் ஈக்கொள்ளப்பட்டு வந்தது. இன்றள்ள அங்கில முறையின் வளர்ச்சியின் அங்கு இந்திய மருத்துவ இயல் பெற்றிருந்தது. அவை வேதாசாரமாகவும் வேதத்தின் ஒரு பகுதியாகவும் கொள்ளப்படுகின்றது. இத்துறை சார்ந்த ஏதுகள் கேவபாணி எனப்படும். சமஸ்கிருதத்திலேயே இற்றப்பட்டிருந்தன. சமஸ்கிருதம் கடினமான பாணைகாகவும் எல்லோராலும் இலகுவில் கற்றுக் கொள்ள முடியாததாகவும் இருந்தது. ஆகையால் இந்திய மருத்துவ முறையானது ஒரு சில கல்விக் குடும்பங்களுக்கான தனிச் சொத்தாக விளங்கி வந்தது. அம் மருத்துவ குடும்பங்கள் (College) இம் மருத்துவ முறை பற்றி ஆக்கபூர்வமான சிந்தனைகளை வெளியிடவோ அல்லது இக்கலை பற்றி ஏனையோருக்குத் தெரியப் படுத்தவோ முன்வரவில்லை. அத்துடன் தொடர்ந்து வந்த அந்திய ஆதிக்கத்தில் இருந்தும் இக்கலைகள் சிறந்த முறையில் கவனிப்பாரற்றுப் போய் விட்டது.

அந்தியராட்சிக்கு முற்பட்ட மன்றாட்சி காலத்தில் கதேச வைத்திய முறை மிக உள்ளத நிலையில் விளங்கியது. அரசு உதவிகளும் நிறையக் கிடைத்தன. தமிழ் பாட்டில் சிக்த ஆயுள்வேத வைத்தியர்கள் குதூர்கள் என அழகக்கப்பட்டன. அரசர்களைக்கால் பெரிய அளவிலான ஆதூர சாலைகளும் நடத்தப்பட்டன. அத்துறை சாலைகளுக்கு வேண்டிய செலவுகள் அணைத்தையும் அரசர்களே பொறுப்பேற்றிருந்தனர். வைத்தியர், தலைமை வைத்தியர் ஆகியோருக்கான சம்பளம் ஏனைய அரசு நிர்வாகத்தில் உள்ள ஊழியர்களை விட அதிகமாகவே இருந்தது. அப் வைத்திய சாலைகளில் பணிப் பெற்றார்கள் (Nursing), காவலாளிகள் துப்பரவு செய்யவர்கள், மருத்து தயாரிப்பவர்கள், முலிகை தேவூபவர்கள் போன்றவர்களுக்கான நியாயமான ஊழியர் ஊழங்கப்பட்டதுடன், அப் வைத்தியசாலைகளில் தங்கி சிகிச்சை பெறுபவர்களுக்குத் தேவையான உணவு, பால் போன்றவையும் சிறப்பான முறையில் வழங்கப்பட்டன. அத்துடன் மருத்துவ ஆராய்ச்சிக்கும் தனிப்பிரிவுகள் அமைக்கப்பட்டிருந்தன.

அக்காலத்தில் அறுவை சிகிச்சை (கல்வியப்) முறைகளும், விதுத்தியகடத்திருத்தன. சிறப்பான மருத்துவ நூல்கள் சமஸ்கிருதத்தில் இருப்பதால் அந்நூல்களைக் கற்றுணர்ந்த ஒரு குறிப்பிட்ட வகுப்பினர் உடல்களை (இறந்த மனிதரை) வெட்டுதல் செய்தல் போன்றவற்றைச் செய்யவும் பின்னின்றனர். ஆனால் இவ் அறுவை சிகிச்சை முறையானது.. அக் குறிப்பிட்ட வகுப்பினருக்கும் பணிவிடை செய்யவர்களால் தொடர்ந்து கட்டப்பிரிட்கப்பட்டது. இதன் காரணமாகவே சல்லியக் கிரிகைகள் அதிகனால் வெற்றி யெற முடியாதிருந்தது. அறுவை சிகிச்சை முறையை ஆங்கிலேயர்கள் அராபியமிடமிருந்து அந்தீது கொண்டனர். அக்காலத்தில் மிகுப் பிரபஞ்சம் அலைந்திருந்த ரண சிகிச்சை முறை இன்று அருகிவிட்டது. ரண வைத்தியத்தோ

ஆங்கில மருத்துவத்துக்கு ஈடுசெய்யும் முறைகள் நடைமுறையில் அருகிவிட்டன: பண்டைய காலத்தில் வேல் பாய்ந்த புன்கள் கூடத் தகுந்த மருத்துவமூலம் இலகுவில் சிகிச்சிக்கப்பட்டன என்று இலக்கியச் சான்றுகள் மூலம் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது. ஆகவே புராதன ரண சிகிச்சை முறைகள் மீண்டும் புனரமைக்கப்பட்டது. நடைமுறைக்கு கொண்டு வரப்படவேண்டும். அதற்கான ஆராய்ச்சிகள் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டியது அவசியமாகின்றது.

அராயிய சிரேக்க வைத்திய முறையில் அறுவை சிகிச்சை முறையை, உடற் கூற்றியல் (Anotomy) போன்றவை வளர்ச்சியடைந்ததற்கு ஒரு காரணம் கூறப்படுகின்றது. இந்த அராயியமன்னர்களின்கூறும் பிரபுக்களின்கூறும் உடல்கள் பதப்படுத்தப்பட்டு (Em' aming) நீண்ட காலத்துக்குப் பாதுகாத்து வைக்கப்பட்டு வரும் வழக்கம் இருந்து வந்தது. இசனால் உடல்களை வெட்டுவதும் கிருவதும் இலகுவான காரியமாகப் பட்டதுடன், அவற்றின் மூலம் உடல் அமைப்புக்களையும் உள் உறுப்புக்களையும் தெளிவாக விளங்கக்கூடிய சாத்தியக் கூறுகள் இருந்தன. ஆனால் இந்திய மருத்துவ முறையில் இதற்கு நேர்மாறன முறையே காணப்பட்டது. வைத்திய முறைகளைக் கற்றுவர்ந்த நிபுணர்களாக விளங்கிய ஒரு குறிப்பிட்ட வகுப்பினர் இத்தகைய செயல் முறைகளைத் தங்கள் வாழ்க்கை நெறிக்கு ஒவ்வாதென ஒதுக்கி வைத்தனர். இதனால் அக்களை அப்படியே குண்றக்கூடிய சந்தர்ப்பம் ஏற்பட்டது. இத்தகை மீண்டும் புனரமைக்கப்பட வேண்டியது மிக அவசியமாகின்றது. அஸ்தமைக் காலம் வரையில் கூட இந்திய மருத்துவத் துறையில் பயன்படுத்தும் உபகரணங்கள் காலத்துக் கேற்ப நல்லெப் படுத்துவதற்காக தொழில் நுட்பவியலாளர்களேயோ, எந்திரவியலாளரையே நாடுதல் அவசியமாகக் காணப்படுகின்றது.

ஆயுர்வேத மருத்துவத்தின் மருந்து தயாரிப்பு முக்கிய பங்கு வகித்து வருகின்றது. ஆனால் தயாரிப்பு முறைகள் மூழைமையாக, விஞ்ஞான ரீதியாக, நிறுவன ரீதியாக ஒழுங்கு படுத்துவது அவசியமாகும். இத்தகைய குறைபாட்டிலே அரிய பல முறைகள் நலிந்து போயின. பழைய மருந்தியலாளரின் கண்டு பிடிப்பாட்களும், அய்வு முறைகளும் குரு-சீடர் பரம்பரையாகவே போகிக்கப்பட்டு வந்தால், அவை அவர்களுடேயே மறைந்துவிடக் கூடிய தன்மை இருந்தது. இதன் காரணமாக சில அரிய மருத்துவ விஞ்ஞான நூல்கள் தகுந்த பாதுகாப்பின்றி அழிந்து போயின. மேற்படி நிலைமையில் எஞ்சியதைத் தொடர்ந்து பேணிவந்த பரம்பரையினராலும், அவர்களின் உறவினர் நண்பர்களாலும் சில நூல்கள் பாதுகாக்கப்பட்டன. இத்தகைய வழியில் பாதுகாக்கப் பட்டவையே தற்போது விடைக்கும் நூல்களாகும்.

மேற்கூற்றியவைத்திய துறையில் மருந்தியல் துறைத் தனிப்பகுதியாக வளர்ந்து வந்ததால் அது வைத்தியத்துறைக்குப் பெரும் உதவியாக அமைந்தது. ஆங்கில மருந்து தயாரிப்பு முறைக்கு இரசாயனவியலின் வளர்ச்சியும் கண்டுபிடிப்புக்களும் குறிப்பிடத் தக்க அளவு பங்கினைவுகித்து வந்தது. அதே நேரத்தில் பெளதிகவியல் தாவரவியல் ஆகிய துறைகளும் சமாந்தரமாக வளர்ந்து வந்ததனால் அவர்கள் தமது முயற்சியில் சிறந்த வெறியிட்டக்கூடியதாக இருந்தது. 14ம் நூற்றுண்டிற்குப் பிற்பட்ட காலத்திலேயே ஆங்கில மருத்துவமுறை வளரத்தொடங்கியது. அப்போதைய அதன் வளர்ச்சிக்கு அராயிய சித்தவைத்திய முறைகளே கருவுமையாக அமைந்தன. கீழைத்தேய அறிவினை அவர்கள் தமக்கு இச்சுவாகப் பயன்படுத்திய அளவுக்கு இவர்கள் அவர்களைத் தொகை விஞ்ஞானக் கண்டுபிடிப்புக்களை தமது ஆராய்ச்சிக்குப் பயன்படுத்திக் கொள்ள மல்லீ. அப்படிப் பூயன்படுத்தி இருப்பார்களேயானால் ஆங்கில முறைக்குச் சமானமாக ஏன் இன்னும் உயர்வாக்காட்ட இந்திய மருத்துவத்துறை வளர்ச்சியடைந்திருக்கிறது.

கும். இன்றும்கூட புதுப்புது வகையான ஆங்கில மருந்துக்கள் முன்னேற்றமான வளர்யில் தயாரிக்கப்படுகின்றன. ஏற்கனவே பாவணையில் இருக்கும் மருந்துகள்கூட ஆராய்ச்சியின் விளைவாக முன்னேற்றமான வகையில் தயாரிக்கப்படுகின்றன. அவற்றையெல்லாம் உலகெங்கும் பரவியுள்ள வைத்தியர்கள் அதன் விவரங்கள் குறிப்புமூலம் ('It is said so') மூலம் அறிந்துகொண்டு உபயோகிக்கின்றனர். ஆனால் ஆயுள் வேகமுறையில் மருந்துக்கள் இவ்வாரூக இரசாயன பொதிக பரிசோதனைகள் மூலம் பகுத்து ஆராய்ப்பட்டு விளக்கப்பட்டு விடுகின்றன தீவில் பென்திக ரசாயன குணங்களின் அடிப்படையில் இனங்காணப்பட்டு மருந்துகள் தயாரிக்கப்படவேண்டியது அவசியமாகின்றது. அதேக்கால மூலிகைகள்கு வேறு மருந்துவது நூல்களிலும் தனிப்பாடல்களே விவரங்களுக்குறிப்பாக ('literative' ) ஆக அமைந்துள்ளது. இம்முறை கடினமானதால் இருப்பதால் இயகுவாக்கப்பட வேண்டியது முக்கியமாகும். மருந்துவக் கல்லூரிகளினது பாடத்திட்டங்களும் இவ்வகையிலேயே அமைய வேண்டும். புதிய இளம் ஆராய்ச்சியாளர்கள் இத்துறையில் பகுத்து தமது உழைப்பினையும் அறிவினையும் செலுத்தவேண்டும். மருந்துவக் கல்லூரிகளில் இத்துறைகளைத் தனிப்பிரிவுகள் அமைப்பதன் மூலம் ஒரு புதிய சாஸ்திரத்தை ஏற்படுத்தலாம்.

மருந்து தயாரிப்பு பற்றியவை பெரும்பாலும் பண்டைய மூலாயிலேயே உள்ளன. வினாக்கரித்தில் அவை நவீனப்படுத்தப்பட்டால் ஒரு முன்னேற்றத்தை உள்டாக்கக் கூடியதாக இருக்கும். பண்டைய முறையில் குருசீடு பறம்பாரமில் வந்தவர்களாலேயே அவற்றைச் சரியாகப்படிந்து கொள்ளவும் செய்துகொள்ளக் கூடியதாகவும் உள்ளது. இப்பரம்பரையுறைகள் இன்று குறைந்து, நிறுவன ரீதியான மருந்துவுக்கள் கல்லூரிகள் வர்க்கிடப்பெற்று வருவதால் புராதன முறைகளும் காலத்திற்கெற்றபடி நவீனப் படுத்தப்பட வேண்டியது அவசியமாகும். உலகெங்கும் சிதறிக்கிடக்கும் அறிவியல் நூல்கள் ஒருங்கிணைக்கப்பட்டு சிறந்த முறையில் பாடத்திட்டம் அமைக்கப்பட வேண்டியது இத்துறையின் வளர்ச்சிக்கும் பெரிதும் உதவி. அத்துறை ஓர் உண்ணதறிவையை அடையக்கூடியதாக இருக்கும் இன்றைய அறிவியல் தேங்கானது மிகவேகமாக வளர்ச்சியடைந்து வந்தின்றது. ஆகவே இத்துறைய யுகத்தில் வாழ்வர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளக்கூடிய முறையில் வைத்திய முறைகளும் மாந்திரியும்மக்கப்பட வேண்டியது அவசியமாகும். அனுமான வகைகளைத் தேடுத்திரிந்து எடுப்பதை இலகுவாக்கப்படுவதோடு, மருந்துகளும் கவர்ச்சியான நிறமும் இதுமான மன்றமும் கொள்ளடவையாக அறிமுகப்படுத்தப்படவேண்டும். உருவத்தில் சிறியதும் கடினமானதுமான குளினகள் நவீனப்படுத்தப்பட்டு எளிதில் ஜீரனிக்கக்கூடிய வகையில் தயாரித்தல் உண்டு. ஆணங்களாக உட்கொள்ளப்படும்போது அவை வசதியாக நியம அளவில் ('எடுப்பி') பாலிக்கக் கூடிய முறையில் அமையவேண்டும். இம்முறையில் அவை நவீனப்படுத்தப்படும் பொழுது, எமது சித்த ஆயுள்வேத வைத்தியமும் உலக மக்களால் இலகுவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டு, உலகெங்கும் பயன்படுத்தப்படும்.

ஆயுள்வேத வைத்தியர்கள் இன்றைய கழகத்தில் ஓர் உயர்ந்த அந்தஸ்தாப பெறவேண்மையின் அவர்கள் தமது துறையில் ஆயுந்த நுட்பமான அறிவையெப்பூறுவதுடன் ஆங்கில அறிவிலும் கூடிய புல்வை பெற்றிருக்கல் அவசியமாகும். வேற்றுமருந்துவது முறைகளையும் அவற்றின் புதியகண்டுமிடப்படுக்களையும் அறிந்து கொள்வதற்கு ஆங்கில அறிவு அவசியமாகின்றது. எந்த வகையில் கிருத்தமும் அடிவீருத்திகளும் அவசியமோ அந்தவகையில் செம்மையாகச் செயல்படுத்தப்படுமானால் எப்படி செல் வைத்தியமுறை இன்று மேலைத் தேசத்து ர்களாலும் ஏற்கப்பட்டு உலகப்புகழ் பெற்றதாகக் காணப்படுகின்றதோ, அப்படியே சித்த ஆயுள்வேத வைத்தியமும் உலகமக்களால் ஏந்தப்பட்டு புகழ்பெற்று விளங்கும். இளம் ஆராய்ச்சியாளர்கள் புத்துணர்வுடன் செயல்படுவார்களாயின் ஓளிமயமான அந்த எதிர்காலம் மிக அண்மையிலேயே காணப்படும்.

**ஆதாரம்:** ராஜேந்திரன் காலத்து கல்வெட்டு

ஐ கண் ஆ விஞ்ஞானம் ஆ வாததாம்

மற்றும் மேற்படப்படக்கூடுது  
தரமிக்க பட்டதாரி ஆரியர்களினால்  
கற்பிக்கப்படும்.

## திருவள்ளுவர் கல்விச் சமூகம்

### THIRUVALLUVAR ACHABAMY

(லங்கா ஆயுர்வேத கல்லூரி மண்டபம்)

#### நன்றி சுறுகிறோம்

- மலர் சிறப்புற ஆசியுரை, வாழ்த்துரை வழங்கிய பெரியார்களுக்கும், அரிய கட்டுரைகள், கனிதைகள் வழங்கிய அறிஞர்கட்டும், எமது கல்லூரி மாணவர்கள்க்கும்
- வேண்டிய நேரத்திற்கெல்லாம் எமக்கு ஆலோசனை தந்துதவிய பெரியார்களுக்கும்
- எம்மை அன்புடன் வருப்புற்று விளம்பரம்கொடுத்து, உங்கள் கையில் இம்மலரைத் தலைச் செய்த ஏர்த்தகப்பெருமக்களுக்கும்,
- குறுகிய காலத்தில் விழாமலரை அழகுற பரிந்து தந்துதவிய யாழ் தங்கராஜா அச்சகத்தாருக்கும்
- விழா சிறப்புற கலந்துகொண்ட பிரதம அதிதி, அறிஞர்கள், பேச்சாளர்கள், பெருமக்கள், எமது கல்லூரி மாணவர்கள் அணைக்கும் எமது இதயழூர்மவான நன்றி உரித்தாருக.

நன்றி !

விழாக்கும்

சுகல ஆங்கில மருந்து வகைகள்

பருவி மருந்துச் சாலை

ஆஸ்பத்திரி வீதி - யாழிப்பாணம்.

கோவில்திருவிழாக்கள், திருமணவிழாக்கள், புதுமணிப் பிரேரணை  
புதுமணிக்கு அந்திவாரமிடல் போன்ற சுகல  
வகைப்பாட்டுக்கும்

எஸ். குப்பிரமணியம் அன் கோப்பனி

மருந்து, மருந்து சுரக்கு, வாசனைகள் வியாபாரம்

53 (191) 55 (193) கே. கே. என் வீதி  
பெரியக்கூட யாழிப்பாணம்,  
தொகைபேசி: 541.

160, செட்டியார் தெரு,  
கொழுந்து - 11  
தொகைபேசி: 35825

வினாக்களிடப்படு:

Specialists for: All Kinds of Turning Works,  
Moulding of Water Pumps & Launch Parts & Etc.

## VINAYAKA TURNING WORKS

வினாயக சூரியோத் துறைகள்

202. (30) STANLEY RD.  
JAFFNA.

Prop:- M. PAKKIYANATHAN.

With best Compliments from;

DAYANEY ELECTRICALS  
& DAYANE INDUSTRIES

222 & 245, Stanley Road,

Phone: 7772

JAFFNA.

RESIDENCE: Veemankamam  
TELLIPPALAI.

Prop: A. S. ANTHONYPPILLAI

We Undertake to Repair all kinds of Diesel Engines, Fuel Pumps & Injectors  
Specialist in Crank Shaft Re-Grinding and Re-Boring

## Geetha Diesel Engineers

338. STANLEY RD. - JAFFNA.

Dealers in: LISTER SPARES

Prop. W. S. C. FONSEKA

BEST WISHES FROM:

## ESWAR CORPORATION

18. STANLEY RD.  
JAFFNA.

Phone:- 7308

With Compliments From:



## \* Raj Motors Stores \*

Stanley Rd. JAFFNA.

அம்மைபு

ஸ்ரீ போதை ஸ்ரீ பித்தனை ஸ்ரீ இரும்பு  
போன்ற சுகல பொருட்களும் வாங்க, விற்க  
சிறந்த இடம்

## KAMALA STORES

23/12. STANLEY RD. JAFFNA.

With the Best Compliments From:



## SRI DURGA HARDWARE STORES

125, STANLEY ROAD - JAFFNA.

*With best Compliments from;*

## **NEW LANKA TRADERS**

222, STANLEY RD JAFFNA

நோன்சன் அவுட்போட் மேட்டர் விற்பனையாளர்கள்



சகல கல்விக்கும், கலை, வர்த்தகம், வினாக்களும் போன்ற

உயர்கல்விக்கும்

## **VICKNA TUTION CENTER**

52, STANLEY RD JAFFNA

ஸங்க ஆயுர்வேத சுவத்தியக

சுவத்தியக கல்லூரியின்

பொன்னி மாவிற்கு

எமாவாய்ந்துக்கள்

கலை சோகங்கட்டும்

Dr. S. SRIVIGNESWARAH. D. A. M.

(Medical Registrar)

Sivasakthi Medical Clinic

KANDY RD JAFFNA

பாவனையாளர்களே! வியாபாரிகளே விவசாயிகளே!

உங்கள் தேவைகள் எதுவானாலும் தொடரிபு  
கூள்ளங்கள்

Hermes தட்டச் சுந்திரங்கள்

Aloha மாதனிகள்

Union 250 கீலை கிரும் செக்டத்தரசுக்

பெற்றிக் அளவுறுத்தப் படிகள்

பூட்டுக்கள், நிரைக்கும் சுந்திரங்கள்

உத்திலெட்டிகள்

விவராய் ராயன் தெளிக்குறிகள்

மின்சிபல் பொருட்கள்



HAMILTON

Duco Dulux Pentelite

சுலப பெயின்ற வகைகளுக்குக்

Bicycle

Rs. 800 00

சாமு வேல் சன்ஸ் லீ கோ லிமிட்  
206, 208, ஆஸ்பத்திரி வீதி (போன்: 462) மாழப்பாணம்

யாழ் தங்கராஜா அச்சுவை